

TIEMPO PARA SANTIAGO:  
HOY: BUENO  
EDICION DE 16 PAGINAS

## Chile explotará minerales radioactivos

Quedó ayer virtualmente terminado el estudio sobre el aprovechamiento de los minerales radioactivos que existen en Chile. El Subsecretario de Minería, señor Ruiz Fuller, declaró que el estudio fue realizado por el CORFO, la CACRE y el Fisco, sería posible crear la Empresa de Minerales Radioactivos del Estado, organismo que tendría a su cargo la explotación y explotación de estos minerales. Agregó que tenía el convencimiento de que Chile sería, en el futuro,

un país que incluso podría contar con plantas industriales que permitieran el aprovechamiento integral de la energía atómica. Otro miembro de la comisión añadió que evidentemente estas apreciaciones podrían parecer utópicas, pero que en realidad Chile tenía su propio porvenir atómico, a largo plazo, naturalmente, ya que antes de iniciar la industrialización de los minerales radioactivos, se necesitarían cuantiosos fondos, de los que no disponía actualmente el país.

## COMPROBADA ESPECULACION EN CEMENTO

El Gobierno notificó ayer a Cemento Melón que acatar estrictamente la resolución que fija los precios oficiales de las cementos y total requisición de las existencias y futuras del mismo. La resolución fue hecha ayer al presidente de la Compañía Fábrica de Cemento Melón, señor Elicodoro Matte, que para el momento se encuentra en el Ministerio de Economía, por el Subsecretario de Economía, señor Oscar Salas Elgart, y el Subsecretario de Abastecimientos y Precios, señor Alberto Corsi Ramos, en el curso de una entrevista que se efectuó ayer en esa Secretaría de Estado.

La noticia de la resolución fue recibida con sorpresa en las oficinas de Cemento Melón, en Ramón Nieto 920, tercer piso, comprobando el procedimiento ilícito puesto en práctica por la Compañía, para percibir un precio mayor al oficial por sus ventas de cemento. Ese procedimiento consistió en recibir del cliente dos cheques: uno, cubriendo el valor oficial del cemento, y otro, por el sobreprecio. Compraron además, que los compradores se veían obligados a acatar esta situación ilegal, para no quedarse sin abastecimiento.

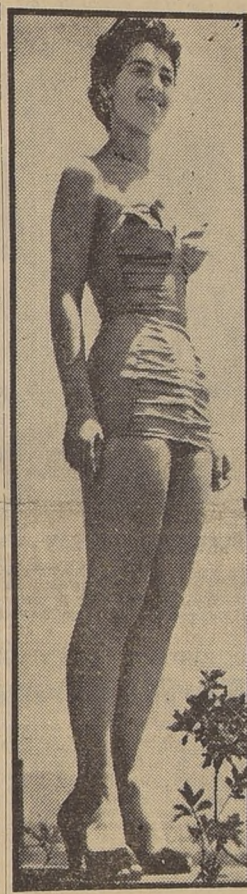
La declaración del segundo es también bastante explícita: "Cemento Melón ha sido notificado de que debe respetar los precios oficiales del cemento. Los funcionarios a mi cargo están haciendo cumplir estrictamente esa resolución. Los compradores de cemento deben rechazar de plano el procedimiento puesto en práctica por los productores, al exigir cheques de garantía por el sobreprecio. Ese procedimiento es irregular y debe ser denunciado. Se aplicarán severas sanciones a quienes sean sorprendidos infringiendo estas disposiciones y se ordenará el requisamiento inmediato de las existencias de cemento".

## María Izquierdo: la soñadora



Los padres de María Teresa, no miran con buenos ojos su chiquilla que aparece en los diarios, compitiendo por ser la reina de Chile en las sensacionales finales por la elección de "Miss Chile". Ellos preferirían convertirla en su esposa a corto plazo. María Izquierdo, y sus padres, se ven en una foto, don de ella, la madre, de la bella aspirante, sonríen alegremente en una íntima escena familiar.

María Teresa Izquierdo Poblete, de 19 inqueñantes primavera, es la única reina dos veces coronada, que postula al codiciado título de "Miss Chile". Como se sabe, en este concurso —organizado por LA NACION y LOS TIEMPOS— se busca a la mujer más bella de nuestra larga y angosta geografía para que nos represente en el certamen mundial por la elección de "Miss Universo" en las cinematográficas playas de California.



LA VENUS MODERNA.

La figura de María Teresa es un reto a la escultura de todos los tiempos. Sus bellas proporciones podrían competir, con ventaja, sobre las más perfectas creaciones del arte. En la foto, María Teresa, es un valiente desafío de la juventud y la belleza. Uno de sus tantos admiradores la llamó "La Venus Moderna".

## Incendio destruyó las oficinas del Agua Potable

Un incendio destruyó totalmente el edificio que ocupan las oficinas del Agua Potable en este puerto. El edificio estaba ubicado en calle Blanco entre Las Heras y Rodríguez, y los daños ascienden a más de 15 millones de pesos.

## Seguro abastecimiento de te

El seguro de abastecimiento de te para todo el país, que el presente año, se renovará, será administrado por la SAP, Compañía de Seguros de Chile, que se encargará de las gestiones necesarias para el abastecimiento de te en todo el país, tanto en la industria como en el comercio.

## CONCURSO INTERNACIONAL de BELLEZA MISS CHILE 1954

20 VOTOS

OFERTAS DEL DIA • OFERTAS DEL DIA

FOSTA

OFERTAS DEL DIA \$325.

OFERTAS DEL DIA \$275.

Casa FIONA

UNION CENTRAL

COSTA 7 METRO

CASILLA 1701 STGO.

## LOAYZA POR K. O.

El match de box internacional programado para anoche, en el ring del Teatro Caupolicán, entre los medianos Humberto Loayza, chileno, y el mendocino Juan Oviedo, se definió por knock out al cuarto round, en favor de nuestro pugilador.

## INVESTIGACIONES DE CAPEHART. COOPERACION FINANCIERA EN EL HEMISFERIO

WASHINGTON, 29 (UP).— Prosigue activamente el senador Homer Capehart su búsqueda de la fórmula por la cual Estados Unidos ayude a los países latinoamericanos sin favorecer la "socialización" de los mismos. El presidente de la Comisión de Asuntos Bancarios y del Comercio, Capehart, dirige una fase de la investigación que realiza esta, la concerniente a la cooperación monetaria norteamericana en el hemisferio.

En la audiencia de ayer, por ejemplo, Capehart dijo a Hawtrey Arney, alto funcionario del Banco de Importación y Exportación de Brasil, que se expanda, que haga utilidades. Creo que lo harán. Se que los gustaría... En otro punto, la discusión de los ferrocarriles del Brasil, propiedad del Estado, movió a Capehart a decir: "No podemos dictar ni decir a estos gobiernos extranjeros que no pueden poseer ferrocarriles y servicios públicos. No podemos hacer esto, ni podemos hacer otras cosas, porque son naciones soberanas".



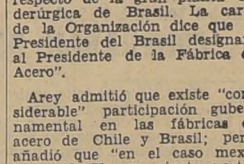
CONQUISTA A LA CAPITAL. Liliana Correa, la bellísima morena que aparece en la fotografía, representa a Qulpué en la justa de la belleza y de la gracia por conquistar el título de "Miss Chile". Liliana que tiene 17 primaveras, ha conquistado a gran parte de las provincias de Valparaíso y de Santiago. Actualmente, ocupa la quinta clasificación general por el primer Puerto. Sus adeptos —que son muchos— la consideran una segura finalista. ¿Y quién podría dudarlo, después de aquilatar los maravillosos dones con que la ha adornado la naturaleza? La presente fotografía, es un acierto simbólico del triunfo que está alcanzando la bella Liliana, sobre el ancho corazón de Santiago.

## ECONOMIAS EN EL SERVICIO EXTERIOR

En la Cancillería se entregó la siguiente declaración oficial: "La prensa de hoy publica una información en el sentido que dentro del plan de economía que realiza la Cancillería, se traslada a Santiago catorce funcionarios, con lo cual se obtendría una economía de dos millones de dólares. La cifra es inexacta ya que en realidad catorce funcionarios no significan desembolso de tal magnitud. El presupuesto total del Ministerio de Relaciones Exteriores, incluyendo gastos variables y las cuotas del Gobierno de Chile a organismos internacionales, como las Naciones Unidas, Organización de Estados Americanos y distintas agencias especializadas representa 4.717.778 dólares, de los cuales en sueldos para todo el Servicio Exterior del país se invierten 2.561.532 dólares. El plan de economías de la Cancillería incluye no sólo la disminución de personal en el Servicio Exterior, sino también menores gastos en todos los rubros".

## LA VENUS MODERNA.

La figura de María Teresa es un reto a la escultura de todos los tiempos. Sus bellas proporciones podrían competir, con ventaja, sobre las más perfectas creaciones del arte. En la foto, María Teresa, es un valiente desafío de la juventud y la belleza. Uno de sus tantos admiradores la llamó "La Venus Moderna".



## "PALABRAS DE UN CREYENTE"

Lamennais es la última pasión literaria de María Teresa Izquierdo. Al ser entrevistada por LA NACION, en su domicilio de la calle Santa Isabel, se encontraba leyendo "Palabras de un creyente", obra de Lamennais, que se encuentra en el camino de su casa. Ella es una mujer que ama leer y que se encuentra leyendo "Palabras de un creyente", obra de Lamennais, que se encuentra en el camino de su casa.

## BAJO LA FRUTA

En la Vega Central se observó ayer un notable descenso en el precio de las frutas en general. Ello fue atribuido al anuncio hecho por la Superintendencia en el sentido de que se irá al control y fijación de precios para ese producto.

tome su sitio en el PARADERO 21

SITIOS DE 500 M2. DESDE \$ 65.000.- 4 AÑOS PLAZO

AVENIDAS — PARQUES — JARDINES PLAZAS — ESCUELAS — PARROQUIA, etc.

Atención permanente en el terreno N.º 9850 y en nuestras oficinas, hasta las 20 horas.

LOCOMOCION: micros y expresos a Puente Alto

Av. VICUÑA MACKENNA

ORGANIZACION TURULL MONEDA 1137. 7º piso Stgo.







FINANCIAMIENTO DE "CACREMI" VENDERÁ STOCKS DE MINERALES

La comisión de funcionarios que estudia el problema de la mantención de un alto poder de compra para la pequeña y mediana minería, anunció ayer que el lunes pondrá término a sus labores.

MILLONES DE BERDIDA.— INUNDACIONES CAUSA EL RIO MAIPO

La Intendencia de Santiago informó que las autoridades de Buin y Paine han enviado oficios que denuncian las inundaciones que han sufrido los campos de la región, de aguas emanadas de la tierra, que han causado pérdidas por millones de pesos a los agricultores de la zona, a que se han descompuesto las siembras de chacarera.

S. E. REGRESA MAÑANA

El Subsecretario del Interior, don Carlos Ferrer, declaró ayer, que S. E. el Presidente de la República regresará a Santiago, mañana, en las últimas horas de la tarde.

SIGUE CAMPAÑA CONTRA LA ESPECULACION.— SANCIONADOS 160 INFRACTORES

Ciento sesenta partes por otras tantas infracciones en diversos establecimientos del centro, pasaron en las últimas 24 horas, los inspectores de la Brigada Contra la Especulación, de Investigaciones, que trabaja conjuntamente con la Municipalidad y la Superintendencia de Abastecimientos y Precios.

EN VENTAS SUPERIORES A 20 PESOS.— NO HAN SUPRIMIDO COMPROBANTES

La Superintendencia de Abastecimientos y Precios informó ayer que no ha sido suprimida totalmente la orden que establece el comprobante de venta para toda operación superior a 20 pesos en fuentes de soda, restaurantes y otros negocios.

EXPOSICION DE LA ESCUELA DE VERANO

A las 19 horas del martes, en el local del Instituto Nacional, será inaugurada la Exposición de la Escuela de Verano de la Universidad de Chile, la que se mantendrá abierta al público, los días 3 y 4 de febrero, de 9 a 12 y de 15 a 19 horas.

PENSIONADOS DE SEGURO

Ayer en la tarde celebró una entrevista con el Director General del Servicio de Seguro Social, señor Foncea, la directiva de la Asociación de Pensionados afectos a la Ley 10.383.

PROXIMA SOLUCION DE UN CONFLICTO

En el Ministerio del Trabajo se están efectuando reuniones, que preside el Subsecretario, con participación activa de los representantes patronales y de obreros.

NOTICIAS DIVERSAS

LA CORTE DE APELACIONES HA ABIERTO concursos para llenar los cargos de Receptor de San Vicente de Tagua Tagua, y para Procurador del Número de Fernando de Fernán.

PORTADOCUMENTOS EXTRAVIADO.— Se ruega a quien encontró el sábado pasado un portadocumento, devolverlo a G. Escobar, Lord Cochrane 323. Se dará gratificación.

INTERESANTE EXPOSICION SOBRE LA LABOR CUMPLIDA POR EL BANCO DEL ESTADO DE CHILE

TEXTO DEL DISCURSO PRONUNCIADO EN LA CAMARA POR EL DIPUTADO SEÑOR ALFREDO LEA PLAZA

Señor Presidente:— He hecho mucho, la Honorable Cámara escuchó diversas opiniones formuladas con referencias a ciertos aspectos de la labor del Banco del Estado de Chile. El que habla, en su carácter de miembro de esta Honorable Cámara, ha observado con interés la labor que el Banco del Estado ha desarrollado en el período que va desde el 1.º de Agosto del año anterior hasta el presente.

El total de las colocaciones al 31 de Diciembre pasado ascendió a 18.595 millones de pesos, contra 15.537 millones que el saldo que mantenían las instituciones fusionadas al 31 de Agosto del mismo año. Estas cifras, permiten comprobar que las actividades básicas se vieron favorecidas en cuatro meses con mayores créditos por un valor de 3.058 millones de pesos, sin considerar los créditos al Fisco. Ahora bien, el mayor volumen de dichos 3.058 millones, la agricultura y la industria recibieron 1.727 millones, el comercio 229 millones y las demás actividades 90 millones. Y el total de los recursos, para la economía del país, representa tal distribución de recursos, no se concretó únicamente a las firmas o empresas, sino que se otorgaron préstamos a aquellos organismos estatales que han sido creados con fines de fomento a la producción.

Por otra parte, los préstamos que, a pedido del Ejecutivo, la Institución contrató en el Banco Central a fines de Noviembre y principios de Diciembre por un total de 600 millones de pesos, para atender solicitudes urgentes de diversas instituciones de fomento, de previsión y de asistencia social, fueron cancelados en un cincuenta por ciento, en los primeros días de Enero del año en curso.

El saldo de las obligaciones vigentes se irá reduciendo en forma paulatina, mediante la aplicación, para tales efectos, de las nuevas recuperaciones de depósitos que se obtengan del público y de instituciones varias, sin que para ello sea necesario tener que frenar los créditos que necesita la actividad productora.

Resultado financiero.— En la prensa nacional del primero de Enero apareció la publicación del Balance General de Banco del Estado, que muestra un resultado del primer semestre de 1953, hecho que, por sí solo, demuestra la eficiente organización del Banco y el que, a pesar de su actividad en la red de oficinas, varias de ellas ubicadas en el extremo sur del país y con deficientes medios de comunicación, cumplió las labores del cierre de su primer ejercicio con toda exactitud y oportunidad.

El resultado financiero arrojó una utilidad de poco más de 20 millones de pesos, después de haberse aproximado a las 45.000 toneladas. Tomando en consideración la poca capacidad de nuestra marina mercante para servir a las necesidades del transporte por su bajo tonelaje, el hecho que, por sí solo, demuestra una mejoría notable de dichos servicios.

Además se constituyeron provisiones ordinarias que totalizan 68 millones de pesos y, cuando en el momento de cerrarse el ejercicio, fue necesario hacer una provisión por 32 millones de pesos a fin de solventar parte del pago de la bonificación que le fue impuesta al Banco por la ley N.º 11474 de 28 de Diciembre. Por consecuencia, a no mediar esta circunstancia, totalmente imprevista y no consultada en los presupuestos, la utilidad líquida del banco habría ascendido a 52 millones y que se produce en razón de los primeros meses de funcionamiento, lo que representa una utilidad de 150 millones de pesos en un año.

Estos resultados superaron, comparativamente, a los registrados precedentemente. En otras palabras, las instituciones fusionadas obtuvieron en conjunto una utilidad de poco más de 34 millones de pesos en los últimos ocho meses que antecedieron a la creación del Banco, contra 20 millones que se registraron en solo la mitad de ese lapso y 52 millones a que habría alcanzado si la ley N.º 11474 no hubiera impuesto, como ya lo exhibiera, un gravamen al margen de sus previsiones.

El carácter de fomento que tiene la Institución, puede comprobarlo quien se haya impuesto a los últimos balances de las instituciones bancarias comerciales y que se publicaron el 31 de Diciembre último.

En ellos se aprecia que el Banco del Estado, además de las colocaciones concedidas a largo plazo y que suman un total de 3.904 millones de pesos, un 41,6% de sus disponibilidades han sido colocadas a préstamo, pagadas y solamente en operaciones a corto plazo (descuentos y sobregiros en cuenta corriente).

Finalmente, en lo que concierne a la promoción del aumento de las áreas cultivables, para los créditos originados en la limpia de suelos, drenajes, riego, etc., se estudia la

proporciones considerables, con el objetivo de facilitar el desarrollo de la producción. Debo también, señor Presidente, referirme a otras materias que tienen profunda significación y gran influencia en la economía nacional y que el Banco ha abordado también con verdadero éxito.

Fomento a la agricultura.— La principal gestión financiera de las autoridades del Banco se ha encaminado a intensificar la producción agrícola y contribuir con ello a reducir el déficit que se observa en este importante rubro. La orientación de los créditos ha tenido por norma la preferencia a la agricultura y con tal objetivo se le ha asignado un porcentaje del 54% de las disponibilidades del Banco. Los mayores recursos que el monto de los depósitos ha permitido poner a disposición del Departamento Agrícola ascendieron en los cuatro primeros meses de 1953, a 925 millones, contra 310 millones que mantenían los depósitos de la ex-Caja Nacional de Ahorros mantenía en la ex-Caja Agraria.

El Subsecretario del Interior, don Carlos Ferrer, declaró ayer, que S. E. el Presidente de la República regresará a Santiago, mañana, en las últimas horas de la tarde.

Ciento sesenta partes por otras tantas infracciones en diversos establecimientos del centro, pasaron en las últimas 24 horas, los inspectores de la Brigada Contra la Especulación, de Investigaciones, que trabaja conjuntamente con la Municipalidad y la Superintendencia de Abastecimientos y Precios.

A las 19 horas del martes, en el local del Instituto Nacional, será inaugurada la Exposición de la Escuela de Verano de la Universidad de Chile, la que se mantendrá abierta al público, los días 3 y 4 de febrero, de 9 a 12 y de 15 a 19 horas.

Ayer en la tarde celebró una entrevista con el Director General del Servicio de Seguro Social, señor Foncea, la directiva de la Asociación de Pensionados afectos a la Ley 10.383.

En el Ministerio del Trabajo se están efectuando reuniones, que preside el Subsecretario, con participación activa de los representantes patronales y de obreros.

LA CORTE DE APELACIONES HA ABIERTO concursos para llenar los cargos de Receptor de San Vicente de Tagua Tagua, y para Procurador del Número de Fernando de Fernán.

PORTADOCUMENTOS EXTRAVIADO.— Se ruega a quien encontró el sábado pasado un portadocumento, devolverlo a G. Escobar, Lord Cochrane 323. Se dará gratificación.



Santiago de Chile, sábado 30 de enero de 1954

REORIENTACION DEL CREDITO

En cuatro meses de funcionamiento, el Banco del Estado de Chile ha desarrollado una política crediticia de nueva orientación que se expresa en el aumento considerable de sus colocaciones al 31 de diciembre último...

que permitan utilizar el ahorro nacional en el financiamiento de nuestro desarrollo económico, aparece superada en la política crediticia desarrollada por el Banco, que va ajustándose sensiblemente a las necesidades de los diversos sectores de la economía chilena...

Interesa conocer las cifras que muestran la nueva política impresa por el Banco. En la suma global de créditos otorgados en 1952 —de septiembre a noviembre— por las cuatro entidades que forman hoy la nueva institución...

Esta política dispondrá, en adelante, de mejorados instrumentos de acción. La centralización en el Departamento Agrícola del Banco, de los préstamos de fomento que solicitan los agricultores a fin de uniformar las tasas de interés, plazos y control de las colocaciones...

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

El Espiritu Santo

Le cortaron la cabeza al Espíritu Santo. Esto es, lo desmocharon y en lo que fue puerta dice: Se vende materiales. Los materiales consisten en ricas vigas, puertas y ventanas de maderas antiguas que servirán para casas modernas...

maba Sarita Vives. Le decíamos así. Después he sabido que el lustre apellido Vives es de sefarditas, esto es, de israelitas españoles. Hubo un Vives universalmente famoso, Juan Luis, reformador filosófico, 1492-1540.

BUQUES DE LA ARMADA

La fragata Covadonga zarpó ayer desde Bahía Soberanía con destino a Punta Arenas, transportando las dotaciones de personal que servirán en las bases militares chilenas en la región antártica durante el año 1953, recién relevadas. Se espera su llegada a ese puerto para mañana en la noche.

AMBULANCIA PARA LAN

Una moderna ambulancia dotada de una sencilla portátil y de una botiquina de emergencia fue entregada ayer por la Superintendencia del Servicio al personal de la Línea Aérea Nacional para atender a cualquiera emergencia que pueda producirse en la Maestrana General o el Aeropuerto de Cerillos.

Eisenhower y la unión del Hemisferio Occidental.— Las contradicciones del mundo latino.— En Berlín se enciende la guerra fría.

Las declaraciones del Presidente Eisenhower, con referencias a su política de mejoramiento de las relaciones con América Latina, permiten augurar la iniciación de una nueva etapa en el curso de la nueva etapa mutua que traerá como consecuencia inevitable el fortalecimiento y el desarrollo del Hemisferio Occidental.

El pacto entre los EE. UU. y España ha elevado a esta última a un rango de primordial importancia en la política europea, pues se trata de un aliado resuelto que puede jugarse entero en circunstancias difíciles para la seguridad de la paz.

Los recientes sucesos peninsulares, derivados del anuncio de la proyectada visita de la Reina Isabel II a Gibraltar, como la actitud de los marroquíes españoles ante Francia, no son sino que el resultado de la nueva situación de España en el reajuste que provocaron los acontecimientos internacionales.

Con justa razón, EE. UU. dudó del proyecto de Churchill, que en mayo último sugirió la idea de realizar una conferencia de la más alta jerarquía de los "Cuatro Grandes". Esta iniciativa no tuvo el éxito esperado por el Premier británico: murió al tiempo de ser anunciada al mundo.

Los tres principales países de la hermandad latina se encuentran en la búsqueda del camino para su reencuentro con la historia. Francia vive entre vacilaciones y el orgullo de su pasado. Italia se halla frente a una trágica encrucijada. España es, en cambio, la que, dejando de lado toda vanidad y con un previsor realismo, ha dispuesto los planes de su acción política exterior.

Los tres principales países de la hermandad latina se encuentran en la búsqueda del camino para su reencuentro con la historia. Francia vive entre vacilaciones y el orgullo de su pasado. Italia se halla frente a una trágica encrucijada. España es, en cambio, la que, dejando de lado toda vanidad y con un previsor realismo, ha dispuesto los planes de su acción política exterior.

Los tres principales países de la hermandad latina se encuentran en la búsqueda del camino para su reencuentro con la historia. Francia vive entre vacilaciones y el orgullo de su pasado. Italia se halla frente a una trágica encrucijada. España es, en cambio, la que, dejando de lado toda vanidad y con un previsor realismo, ha dispuesto los planes de su acción política exterior.

Los tres principales países de la hermandad latina se encuentran en la búsqueda del camino para su reencuentro con la historia. Francia vive entre vacilaciones y el orgullo de su pasado. Italia se halla frente a una trágica encrucijada. España es, en cambio, la que, dejando de lado toda vanidad y con un previsor realismo, ha dispuesto los planes de su acción política exterior.

CARTA DE NUEVA YORK

Notas de arte y política

Por ROBERTO MARCHANT DEL RIO Especial para LA NACION

Enero. — La apertura en estos días del Museo Metropolitano de Arte, siguiendo su transformación casi total, es prueba de lo que puede realizarse, con técnicas modernas y medios suficientes, en la presentación de una gran colección de arte.

CARTA DE CENTROAMERICA

Tragedia en Managua

Por ABRAHAM GRIMBERG Especial para LA NACION

Managua, la capital nicaragüense con aliento de volcanes y versos de Rubén Darío, acaba de vivir un día excepcional. Hasta la hora en que el sol lanzaba un fuego vertical, hubo fiesta en el Aeródromo de "Las Mercedes".

FUNDACION ROCKEFELLER ADHIERE A "PLAN NUBLE"

Misión Técnica a Chile

Los técnicos norteamericanos señores Harrar y Sotelo, de la Rockefeller Foundation, se encuentran en el viaje de paso a Chillán, para emprender en el futuro un estudio de los recursos agrícolas de las provincias de Maule, Nuble y Concepción.

LO QUE ES EL "PLAN NUBLE"

Fundamentalmente, el plan consiste en un esfuerzo del Gobierno destinado a coordinar y concentrar los recursos del país para resolver el agudo problema alimenticio que se agudiza en las provincias de Maule, Nuble y Concepción.

S. E. PRESIDIRA ACTOS CONMEMORATIVOS.

Cañete celebra mañana 400 años

Con asistencia del Excmo. Sr. Obispo del Campo, Ministros de Estado y otras altas personalidades, celebrará mañana la ciudad de Cañete el cuarto centenario de su fundación. Habrá con este motivo, actos conmemorativos especiales. La esposa de S. E. procederá a inaugurar, a las 15.30 horas, una población de casas de emergencia, y el Gobernador don Mario Achurra García, ofrecerá un almuerzo popular al Primer Mandatario, durante el cual hablará el Ministro Secretario General de Gobierno, y en diversas instituciones, habrá fiestas en que se destacará la significación de la fecha que se recuerda.

OBROS DEL CALZADO, SIN PREVISION.— Industriales deben imposiciones

En la mañana de hoy, puede considerarse el problema del calzado, los cuales no están recibiendo los beneficios del Servicio de Seguro Social, debido a que sus patronos se encuentran en mora en el pago de las imposiciones. Los más damnificados en esta situación son los enfermos, que se encuentran privados de sus subsidios.

PLENO DE LA CORTE

A las 8.30 horas, de hoy se reúne en Pleno la Corte de Apelaciones de Santiago. La reunión, que estará presidida por el señor Eduardo Ortiz, tratará materias de rutina y se verificará en la Sala de Verano de los Tribunales de Justicia.

ADMINISTRACION PUBLICA

CANCELERIA.— La Embajada de Colombia ha dado un paso decisivo en la Cancellaría de la Conferencia Panamericana que representará a ese país en la Decimosegunda Conferencia Panamericana que se iniciará el 1.º de marzo próximo en representación estará presidida por el Cancellier colombiano señor Evaristo Sotardis.

BUQUES DE LA ARMADA

La fragata Covadonga zarpó ayer desde Bahía Soberanía con destino a Punta Arenas, transportando las dotaciones de personal que servirán en las bases militares chilenas en la región antártica durante el año 1953, recién relevadas. Se espera su llegada a ese puerto para mañana en la noche.

AMBULANCIA PARA LAN

Una moderna ambulancia dotada de una sencilla portátil y de una botiquina de emergencia fue entregada ayer por la Superintendencia del Servicio al personal de la Línea Aérea Nacional para atender a cualquiera emergencia que pueda producirse en la Maestrana General o el Aeropuerto de Cerillos.









# Para el hogar y la Mujer



**LA MODA EN LA COCINA.** Nueva York (Globe Press). — Procure Ud. estar lo más atractiva posible cuando hace sus quehaceres. El arreglo de sus tenidas no sólo debe servir para las reuniones en el living de la casa; sus encantos deben estar realizados también en la cocina mientras prepara sus guisos. Para esto debe tener algunos conjuntos sencillos y prácticos, y especiales para la ocasión. Este modelo del Instituto de Consumidores de la General Electric, nos muestra un hermoso delantal de casa en "chintz" floreado, con un vuelo de organdi alrededor, y que termina con un gran lazo del mismo material.

## SU MESA DEBE ESTAR A TONO CON LA EPOCA

Para esta época de verano el arreglo de la mesa es fundamental, a fin de dar una impresión refrescante al ambiente. Esto exige, sobre todo, en los comedores de matrimonios jóvenes en donde no es preciso guardar ciertas tradicionales costumbres, que no son cambiadas por las personas mayores, aunque el mundo se venga abajo.

El primer toque de frescura en la mesa la da los mantelitos individuales, que se han elegido en colores vivos, ya sean de puntos, listas o flores. También se ven hermosos los de un solo color en tonos pastel. Tanto los primeros como los segundos se eligen a gusto entre los hules, impletex, brines o algodones. Estos mantelitos individuales son de fácil confección casera y de bajo costo. Los de varios colores de hule o impletex se ribetean con una trenchilla que se pega a la máquina; los otros se terminan con un dobladillo en tono combinado.

Para el adorno de la mesa se coloca el centro de ella un bol con frutas de estación, el que se realiza con un mazo de cosas verdes. Si la dueña de casa tiene conceptos modernos o un tanto existencialista en los decorados, puede elegir entre la gran variedad de legumbre que se puede combinar graciosamente, y que dará una nota más personal al arreglo.

## MAR-BLAS

Modas  
CREACIONES  
FINAS  
PARA  
SEÑORAS



Hermosas tenidas para COCTEL Y PLAYA  
Finos artículos para regalos

UNION CENTRAL 1010  
ENTRE PISU AHUMADA FRENTE WALDORF

## EL NIÑO ES ASI...



Si el niño quisiera, podría volar al cielo en este instante. Pero por algo no se va. ¡Le gusta tanto doblar la cabeza en el regazo de su madre, y mirarla, mirarla sin descansar, con una Sabe un sinfín de palabras

maravillosas. Pero como son tan pocos los que en este mundo entienden lo que él dice, no quiere nunca hablar. Lo que anhela es aprender palabras de labios de su madre. ¡Así pone ese aire tan inocente!

Tenia un montón de oro y de perlas, y se vino a esta vida como un pordiosero. ¡Pordiosero! desdado que se hace el desvalido para pedirle a su madre el tesoro de su amor!

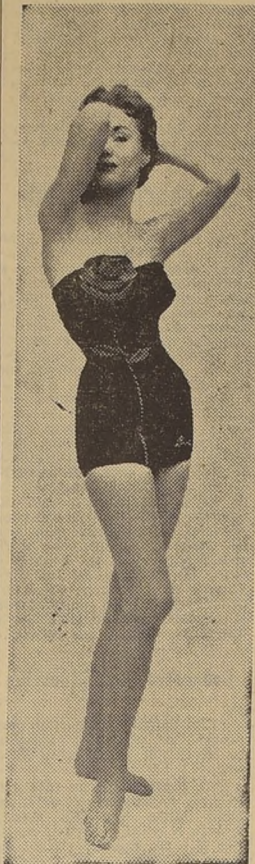
¿Por qué sacrificó su libertad si estaba tan a gusto en la tierra de la luna nueva? ¡Ay! ¡El sabe bien que goce infinito tiende al esconderse en el corazón de su madre, y cuánto más dulce que la libertad es sentirse preso entre sus brazos amados!

Antes vivía en el mundo de la alegría perfecta, y no sabía llorar. Pero eligió las lágrimas; porque sí, con su madre, se ganaba el corazón, anhelante de su madre, sus gemidos por cualquier penilla, le tejen un doble lazo de amor y de piedad. — Rabindranat Tagore, hindú.

## UN TRAJE PARA CADA SILUETA ES LA NORMA DE LA FIRMA CATALINA

¿Cuál es el mejor traje para la temporada de verano? Sin duda el traje de baño. Naturalmente no se puede usar todo el día —de nueve a nueve como se llaman algunos modelos— pero, eso no tiene importancia. Cuando las muchachas no están acrobándose en la playa o zambulléndose en alguna piscina de la capital, seguramente están soñando con hacerlo y... es también una forma de pasar todo el tiempo en traje de baño, aunque sea con la imaginación.

Trajes de baño, bien. Pero no cualquiera. ¿No habéis visto de vez en cuando algunas muchachas que parecen dechado de perfección en sus líneas y que se transforman en verdaderos defectos cuando se han quitado sus faldas tabladitas? Bueno, no podréis decir que una muchacha joven pueda lucir un cuerpo flácido o antiestético, pero, sin embargo, se ven algunos ejemplares de este tipo y, desgraciadamente no son escasos. Los mayores complejos de la juventud que no quiere lucirse en traje de baño a causa de sus formas poco agradables, reside la mayoría de las veces en el propio traje de baño. Pero, búsquele algo a propósito y se transformará en una muchacha anfibio que no querrá salir del agua, por ningún motivo. Esta experiencia la ha verificado la firma Catalina, nombre que lleva la primacía en sus modernos diseños de trajes de baño. Los técnicos y diseñadores de la afamada casa han desplegado todo su arte para hacer no sólo trajes cómodos que permitan los movimientos de la natación o de cualquier ejercicio, sino también su preocupación ha llegado a confeccionarlos de acuerdo a



SE LLEVARA EN 1955. — ¡Alerta muchachas! y a prepararse para recibir la nueva moda en trajes de baño que está preparando Catalina con un año de anticipación. ¡Qué tal este modelo! sólo una flor y dos solitarias hojas adornan la sinfonía de color y forma de este nuevo tipo de trajes de baño destinados a realizar con mayor encanto la silueta femenina. Su nombre es "Only a rose" confeccionado en nylon lastex "Catalina" según diseño de Milo Anderson.

## SECRETOS DE LA TIA PAULINA

PASTEL DE PUNTAS DE ESPARRAGOS

- 1 tarro puntas de espárragos . . . . . \$ 52.00
- 2 marraquetas . . . . . 6.00
- 1/2 litro de leche . . . . . 2.50
- 1 huevo . . . . . 6.00
- 50 grs. queso rallado . . . . . 6.00
- 30 grs. mantequilla . . . . . 4.80
- 1/2 litro de aceite . . . . . 9.20
- Sal y pimienta . . . . . 1.00

\$ 89.50

Se cortan tajadas delgadas de la marraqueta y se pasan por la leche; después se fric en el aceite bien caliente. En la mantequilla caliente se ponen los espárragos con un jugo, sal y pimienta; se pone en un pirex o pastelera, una capa de pan frito, y luego se espolvorean los espárragos con queso rallado, y después otra capa de pan, y así hasta terminar; se termina con el huevo que se ha puesto duro, cortando en rebanadas; se pone al horno un cuarto de hora.

Para seis personas. Media hora.



### TITA

Permanentes en frío  
Helena Curtis, desde \$ 250.—  
TINTURAS, desde \$ 220.—  
Manicura . . . . . 40.—  
Peinado . . . . . 40.—  
Corte, desde \$ 40.—  
Atendido por personal competente

ESTADO 42  
OFICINA 313  
TELEFONO 81749  
Abierto todo el día

## SUPERANDO cualquier LIQUIDACION

### Catalina

COMPARE PRECIOS

- CATALINA para damas Lastex U. S. A., desde \$ 2.750.
- HOLLYWOOD Lastex circular \$ 650.
- CATALINA Shorts y Pantalones \$ 595.
- HOLLYWOOD damas Lastex U. S. A. \$ 1.780.
- HOLLYWOOD damas Lastex Boucle \$ 980.
- CATALINA niños, desde \$ 150.
- HOLLYWOOD niñas, desde \$ 125.
- GORRAS de goma \$ 100.

EL TRAJE DE BAÑO MAS FAMOSO DEL MUNDO

## AHUMADA 351

EN VENTA UNICAMENTE EN LA FABRICA  
\* diseñado en California

## COSTA AZUL

ventana santiaguina hacia el mar...

FUTURO BALNEARIO  
Se entrega TOTALMENTE URBANIZADO

CON \$ 1.200.- MENSUALES Y PEQUEÑAS CUOTAS DE PIE  
ESCRITURAS INMEDIATAS — ¡INFORMESE!  
PLANOS Y ANTECEDENTES EN:

## ORGANIZACION TURULL

MONEDA 1137-7º PISO - SANTIAGO

## Casa Jeanne d'Arc

Marcelo Saenger Caperán

Artículos religiosos  
Regalos de arte

Estampas  
Libros de Misa  
Rosarios  
Medallas  
Gargantillas de oro  
Bronces Litúrgicos

### AHUMADA 38

## INDUSTRIA AZUCARERA

NECESITA COCEDOR DE TACHOS Y TURBINEROS

Dirigirse a:  
CASILLA 10286 - SANTIAGO

## Champú Sic

Por su composición especial, el Champú Sic limpia perfectamente el pelo dándole un brillo y una suavidad incomparables sin desecarlo o ponerlo grasiento. Facilita la ondulación y la permanencia.

Polvo y líquido

Establecimientos Chilenos Colli

## SEPTIMO SORTEO DEL POLVO ESPECIAL PARA LAVAR "GRINGUITO"

Nómina de las personas que resultaron ganadoras en el SEPTIMO SORTEO DEL POLVO ESPECIAL PARA LAVAR "GRINGUITO", efectuado el 27 de enero de 1954, en las oficinas de la Compañía Industrial y con asistencia de representantes de la Cia. Industrial Nacional, Duncan Fox & Co. Ltd., Guilleter S. A. C.; Williamson Balfour & Co. S. A. Oficina de Publicidad C. A. Bofill:

PRIMER PREMIO: \$ 40.000 en dinero efectivo. **Sorteada Esther Gálvez N., calle Dieciocho N. QUILLOTA.**

Y además, con premios de \$ 1.000 cada uno, siguientes personas:

- Juana Jofré de García — 6 Norte 324 — P. Concha, casa 11 — VINA DEL MAR.
- S. Garbarino — San Francisco 199 — SANTIAGO
- Maria López de Torrealba — Arturo Prat 744 — SANTIAGO
- Celinda Sobarzo — Recoleta 223 — SANTIAGO
- Elena Trincado — Lo Hermida Abajo N.º 108 — SANTIAGO.
- Margarita Millán — Casilla 2897 — SANTIAGO
- Carmen Piña — Tocornal 271 — SANTIAGO
- Arturo Gracia Salinas — Seminario 768 — SANTIAGO
- Margarita Díaz Oliva — Ruble 1359 — SANTIAGO
- Filipina Berkes W. — Calle Hortensias 244 — SANTIAGO.

Para participar en el próximo sorteo de "GRINGUITO", que se efectuará en el mes de abril próximo, bastará que usted envíe 10 tapitas superiores de "GRINGUITO" de su envase a Casilla 570, Santiago, para obtener el Premio Mayor de \$ 40.000, o bien a uno cualquiera de los premios menores de \$ 1.000 cada uno.

## "GRINGUITO"

... Yes, yes... ¡Mucho bueno!



# LA ECONOMIA LATINOAMERICANA EN CARACAS

WASHINGTON, 29. (UP). — Los círculos latinoamericanos de Washington anticipan hoy que el informe de la Comisión Randall provocará trascendentes debates de política económica en la próxima Conferencia de Caracas. Se espera que la cuestión básica en Caracas sea la de si las Repúblicas latinoamericanas seguirán a Estados Unidos en sus propósitos de crear un sistema universal de tarifas y comercio bajo los auspicios del llamado Convenio General de Ginebra, sobre comercio y aranceles ("GATT", por su nombre inglés), respaldado por la Comisión Randall.

Esta última recomienda una prórroga de tres años, por lo menos, de la ley norteamericana de acuerdos comerciales, con poderes adicionales para el Presidente, que serían utilizados para acordar concesiones en los acuerdos multilaterales, especialmente los del "GATT". La Comisión respaldó también el principio incondicional de la nación más favorecida.

Se sabe que aproximadamente la mitad de las naciones latinoamericanas están dispuestas a desvincularse del "GATT", parcial o totalmente. Hay un movimiento bien definido en algunas de esas naciones para abandonar parcialmente el sistema de la nación más favorecida, patrocinando, en cambio, un sistema de comercio preferencial entre algunos grupos de naciones vecinas.

El deseo de la Argentina de formar un grupo económico en el extremo sur del hemisferio es bien conocido, y se ha prestado consideración histórica a los diversos aspectos de la cooperación económica entre los países bolivarianos de la parte norte de Sudamérica.

Desde el punto de vista latinoamericano, en consecuencia, el informe de la Comisión Randall, ha planteado la cuestión de si el Gobierno de Estados Unidos estará en buena posición en Caracas para ofrecer ventajas económicas a las naciones latinoamericanas que pongan a su aparente movimiento hacia la formación de nuevos bloques económicos.

La opinión imparcial aquí es que el texto de la Comisión Randall, habría reforzado el papel de Estados Unidos en Caracas, si no hubiera sido acompañado de voces disidentes de parte de influyentes figuras parlamentarias. Como también es improbable que el Congreso se pronuncie en definitiva sobre el informe antes de la Conferencia, lo más seguro es que la mayoría de los países latinoamericanos lleguen a Caracas con una actitud de cautela y reserva.

Por otra parte, el informe no trata específicamente los problemas del sistema interamericano, ni expone planes para resolver problemas corrientes que preocupan a las demás Repúblicas del hemisferio. Entre otros problemas figura: 1) La campaña de los productores de carbón y de los intereses petroleros independientes en Estados Unidos para imponer un sistema de cuotas a la importación de petróleo y "Fuel Oil"; 2) La agitación en favor de tarifas más altas al plomo y al zinc; 3) La agitación en torno a los precios del café; 4) La



RANDALL: Igualdad económica para todos. ¿bloques económicos?

proposición en el Congreso para que Estados Unidos coloque sus excedentes agrícolas mediante donaciones o subsidios indirectos, con perjuicio de otros países exportadores de productos del campo; 5) La preocupación de que el programa norteamericano de ayuda agrícola tienda a reducir la importación de productos agrícolas latinoamericanos.

Con obvias ventajas para los países del hemisferio, la Comisión Randall planteó las mismas generales de una política comercial liberal para Estados Unidos; se pronunció en favor de las inversiones privadas y el turismo; recomendó la continuación de la asistencia técnica y patrocinó algunas nuevas funciones para el Banco de Exportación e Importación.

La Comisión también reconoció el principio de que las tarifas u otras restricciones, o la importación de materias primas sean determinadas sobre bases económicas, excepto cuando el Presidente considere necesario asegurar, sobre bases estrictamente militares, un abastecimiento exclusivamente de fuentes domésticas. Este principio tiende a contener las peticiones exageradas de los productores para que las importaciones sean restringidas, a fin de fomentar la producción antieconómica por razones de seguridad.

El caso de la Argentina de formar un grupo económico en el extremo sur del hemisferio es bien conocido, y se ha prestado consideración histórica a los diversos aspectos de la cooperación económica entre los países bolivarianos de la parte norte de Sudamérica.

Desde el punto de vista latinoamericano, en consecuencia, el informe de la Comisión Randall, ha planteado la cuestión de si el Gobierno de Estados Unidos estará en buena posición en Caracas para ofrecer ventajas económicas a las naciones latinoamericanas que pongan a su aparente movimiento hacia la formación de nuevos bloques económicos.

La opinión imparcial aquí es que el texto de la Comisión Randall, habría reforzado el papel de Estados Unidos en Caracas, si no hubiera sido acompañado de voces disidentes de parte de influyentes figuras parlamentarias. Como también es improbable que el Congreso se pronuncie en definitiva sobre el informe antes de la Conferencia, lo más seguro es que la mayoría de los países latinoamericanos lleguen a Caracas con una actitud de cautela y reserva.

Por otra parte, el informe no trata específicamente los problemas del sistema interamericano, ni expone planes para resolver problemas corrientes que preocupan a las demás Repúblicas del hemisferio. Entre otros problemas figura: 1) La campaña de los productores de carbón y de los intereses petroleros independientes en Estados Unidos para imponer un sistema de cuotas a la importación de petróleo y "Fuel Oil"; 2) La agitación en favor de tarifas más altas al plomo y al zinc; 3) La agitación en torno a los precios del café; 4) La

## COMLOT DIRIGIDO POR OTROS GOBIERNOS.—

### Grave acusación hace Guatemala

GUATEMALA, 29. (UP). — El Gobierno anunció que ha descubierto un supuesto plan para derrocar al Presidente Jacobo Arbenz, patrocinado por el Presidente de Nicaragua, General Anastasio Somoza, y su hijo, coronel Anastasio Somoza Debayle. El plan, según se informó, habría de estar encabezado militarmente por el ex candidato presidencial, general Miguel Idigoras Fuentes y el coronel exiliado Carlos Castillo Armas.

El Gobierno afirma que el plan perseguía el propósito de invadir a Guatemala por la costa del Pacífico y a través de la frontera de Honduras, y que, según los documentos descubiertos, Somoza tendría la misión de "abandonar y dirigir la empresa de invasión de Guatemala".

El comunicado redactado por el Gabinete y el Presidente Arbenz, dice que Idigoras Fuentes y Castillo Armas, suscribieron el año pasado un pacto en San Salvador y Tegucigalpa, por medio del cual se comprometían a actuar conjuntamente para reparar el Gobierno entre sus amigos. Castillo Armas sería el Presidente provisional e Idigoras Fuentes el candidato presidencial próximo.

El Gobierno dio detalles también sobre las personas que ayudan a los conspiradores desde el interior de la República y señalan que éstos consiguieron que el radiotécnico de la base militar elaborara un informe de las dependencias del Gobierno, incluyendo la Casa Presidencial y el Ejército. Explica que de esta forma se realizaban las capturas recientemente aquí y menciona los nombres de los comprometidos.

Termina diciendo que "los intentos no tendrán éxito porque el Gobierno confía en la lealtad de sus soldados y suboficiales". "Castillo Armas e Idigoras han pretendido someter el país al extranjero", y que de "continuar por este camino, obligarán al Gobierno a denunciar ante los organismos internacionales tales actividades para salvaguardar la paz de las naciones".

## ARGENTINA ENROLA A INDUSTRIAS Y MINAS

BUENOS AIRES, 29. (AL). — La Comisión Asesora de Relaciones Exteriores ha confeccionado una lista de las actividades industriales y mineras que interesan desarrollar en este país.

Entre las actividades que se mencionan al oeste sobre la importante carretera colonial 8, y sobre Saravane, activo centro comercial situado 100 kilómetros al sur. El plan, tras señalar que los contrastes eventuales de las tropas leales se verán entorpecidos por la hostilidad de las tribus Khas, que apoyan a los rebeldes.

Se acusa también a Jorge Isaac Delgado —Agregado Comercial de Panamá en Nicaragua— de ser el elemento de enlace entre los Somoza y Castillo Armas.

El comunicado comprende más de docenas de copias fotostáticas de cartas, en las cuales "se comprometen" los Gobiernos de El Salvador, Santo Domingo y Venezuela, y se asegura que el movimiento contra Guatemala cuenta con la "aquiescencia de un Gobierno del norte".

Se agrega que Castillo Armas "tiene el apoyo del Presidente Somoza y del coronel Somoza Junior", quien "opera a través de la firma A. Somoza y Compañía Ltda."

El Gobierno informa que los conspiradores están gestionando la adquisición de gran cantidad de armas, aviones y bombas. Se dice que actualmente se están entrenando "asesinos, saboteadores y soldados" en territorio de Nicaragua. Dice que el campo de entrenamiento de saboteadores se encuentra en la isla nicaragüense de Momotombo, la cual tiene el nombre de "El Diablo" en la clave de los conspiradores.

Se dice también que han llevado armas a Tegucigalpa —zona de explotación bananera de la United Fruit Company— por mar y tierra.

## RELEGIDO POR EL PARLAMENTO.—

### TITO CONFIRMADO EN EL PODER

BELGRADO, 29. (UP). — El nuevo Parlamento reelegió al Presidente de Yugoslavia al Mariscal Tito, y finalizó la liquidación política de Milován Djilas.

El Parlamento consta de 544 miembros, pero en la sesión de la fecha estuvieron presentes 536. Uno solo de los que se abstuvo de dar su voto en favor de la reelección de Tito, fue el ex ministro de Defensa, quien había sido el disidente. Cuando se contaron 535 sufragios, todos ellos favorables a la reelección por otros cuatro años del Presidente Tito.

Inmediatamente después de proclamarse el resultado, el Mariscal anunció un discurso de dos horas en que, en curso de otras cosas, prometió que Yugoslavia "no modificará su política exterior y que se mantendrá junto a sus actuales amigos".

Tito habló con moderación acerca de la disputa con Italia sobre Trieste. Expresó que tenía esperanzas de que en el futuro se arreglara la divergencia de los puntos de vista. Dijo e insistió que la compleja situación política italiana podría resolverse por el camino de poner fin a la tensión entre los dos países.

En la mayor parte del discurso del Presidente se refirió a las relaciones exteriores y subrayó que no importaba cuánta "normalidad" ofreciera Rusia, Yugoslavia se mantendrá junto a sus actuales amigos.

Sólo indirectamente se refirió Tito a Djilas, al criticar los pareceres excesivamente demagógicos, que lindan en la anarquía, pero señaló que el socialismo no puede crearse mediante métodos de fuerza".

Poniendo término a la carrera política y parlamentaria de Djilas, otorgó Vicepresidencia por un año a un joven que aspira a ser el sucesor de Tito en la presidencia del Parlamento, según informó la agencia Tanjug.

Una petición de Israel sobre el Canal de Suez

FRACASO EN B. AIRES PRUEBA SUPERPERSONA

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, Nueva York, 29. (AL). — El representante israelí, ante la Organización de las Naciones Unidas, entregó en la Secretaría del Consejo de Seguridad, una petición para que este se ocupe nuevamente del bloque que, contra su país, mantienen los egipcios en el Canal de Suez.

El representante, en declaraciones a los corresponsales aquí, dijo que pese a una "clara recomendación" del Consejo de Seguridad para el cese de tal bloque, la situación ha permanecido inalterable.

## COTIZACIONES EN EL MERCADO DEL COBRE

NUEVA YORK, 29. (UP). — El cobre a término se cotizó hoy sin cambios para las puestas más cercanas y las más lejanas con baja de cinco puntos para las entregas de junio hasta octubre. Se vendieron tres contratos.

Las cotizaciones al cierre: febrero 27.25, sin cambio; marzo 26.50, sin cambio; abril 26.00, sin cambio; mayo 25.50, sin cambio; junio 25.05, cinco de baja; julio 24.70, cinco de baja; agosto 24.45, cinco de baja; septiembre 24.20, cinco de baja; octubre 23.95, cinco de baja; noviembre 23.85, sin cambio; diciembre 23.70, sin cambio; enero (1954) 23.60, sin cambio.

LONDRES, enero 29. (UP). — Cotizaciones al cierre y volumen de ventas en el mercado de metales durante la sesión de hoy:

Cobre — con alza de media a una libra por tonelada, ventas, 275 toneladas, entrega inmediata, 223 comprador, y 223.12 vendedor; a 3 meses, 210-12 comprador, y 211 vendedor. Ayer se cerró la entrega enero.

## O. STRASSER PODRA ABANDONAR CANADA

OTTAWA, 29. (AL). — El Gobierno canadiense otorgó cédula de Identidad al Dr. Otto Strasser, quien fuera cercano colaborador de Adolf Hitler durante los primeros tiempos del régimen nazi, pero que luego cayó en desgracia y tuvo que huir.

De esta manera, Strasser está en condiciones de poder salir del país, pero hasta el momento no se sabe hacia dónde se dirigirá.

Strasser vive actualmente en una aldea de Nueva Escocia.

## PREMIO CONQUISTA UN AUTOMOVIL ARGENTINO

NUEVA YORK, 29. (AL). — El coche argentino "Justicialista Sport", que ganó el premio "Gran Premio" por la Comisión Organizadora de la Exposición Internacional de Automotores, siendo uno de los pocos coches no norteamericanos de categoría corriente que llegaron a distinguirse.

La ceremonia fue presenciada por 375 argentinos residentes en Nueva York, que se mostraron francamente entusiasmados con el simpático roadster, de tamaño medio, tracción delantera, motor de cuatro cilindros, pero cuya característica más novedosa es la de carrocería enteramente plástica, lo que ocurre en la fabricación de serie por primera vez en el mundo.

Se trata del primer coche del mundo con carrocería de plástico, material que en este caso ha sido usado en resinas materiales y con el cual se ha obtenido un producto de mucha practicidad. Es sumamente manejable y cómodo, a bajar, según explicaron los dos ingenieros argentinos que acompañaron al modelo expuesto, ya que se hace con dos materiales — uno de hembra — a temperatura relativamente baja y se obtiene inmediatamente una superficie rígida, lista para recibir el molde de plástico, la que por otra parte se impregna en la carrocería misma, evitando así las melladuras.

## Carnes de caballo y burro comen ingleses

LONDRES, 29. (UP). — El legislador laborista, Mark Hewitson, afirmó hoy en la Cámara de los comunes que cuando uno se mata un caballo en Gran Bretaña una lonja de carne de ternero, lo que en realidad es carne de burro.

Añadió haber sido informado también que una gran parte de la carne de burro es destinada a la elaboración de "salchichas de cerdo".

## DEFENSA DE BOSQUES EN ZONA PATAGONICA

BUENOS AIRES, 29. (AL). — En la Dirección Nacional de Bosques, dependiente del Ministerio de Agricultura, se anunció oficialmente haber recibido noticias del delegado de esa repartición, destacado especialmente en Patagonia, quien informa que continúan con todo éxito los trabajos de la primera etapa de la campaña de prevención y lucha contra los incendios forestales.

Entre otras medidas, se dispuso que el jefe de la División Forestal viaje con destino a los territorios de Neuquén, Río Negro y Chubut, donde deberá coordinar el trabajo de la División Nacional de Bosques con los distritos forestales correspondientes para adoptar las medidas oportunas para ajustar los últimos detalles de esa repartición a este país, decir que:

En las ciudades de Damasco, Aleppo, Homs y Hama, fueron socorridas sendas manifestaciones, y un portavoz militar anunció esta noche que la situación "está dominada", en todo el país.

La rápida intervención del ejército y el gobierno, había sido precedida de medidas del presidente para expurgar a los jefes de la oposición hace dos días.

Se informa que en incidentes aislados en distintos puntos del país, ha habido algunos lesionados, y las autoridades dicen que también se han practicado detenciones, pero no han facilitado cifras. Radio Damasco anunció que Shishaky se ha proclamado Gobernador militar.

Tendrá un costo de instalación ascendente al medio millón de pesos argentinos (5 millones de pesos chilenos) y se dedicará al tratamiento de los quebrachos, blanco y colorado.



WASHINGTON.— La foto nos muestra al Presidente Celal Bayar, de Turquía, cuando saluda cariñosamente a un niño durante la recepción que el Mandatario y esposa ofrecieron en esta capital en su viaje a Estados Unidos. (Radiofoto United Press).

## AGITACION SOCIAL EN FRANCIA FRACASO HUELGA GENERAL

PARIS, 29. (U. P.). — Fracaso prácticamente el "día de acción" auspiciado por los sindicatos comunistas y socialistas, pues sólo se tradujeron en París, aislados e ineficaces paros que restaron fuerza a su campaña para lograr salarios más altos.

El único sindicato que aseguró que el movimiento había tenido éxito completo fue la Confederación General del Trabajo, dominada por los comunistas.

En cambio los dirigentes obreros socialistas y católicos admitieron que la respuesta a su llamamiento para que se declararan huelgas "de aviso" había sido muy débil pues no se realizaron los paros en masa con que los sindicatos confiaban demostrar su unión para dar mayor fuerza a sus representantes en las negociaciones con el Gobierno y los patronos para que se aumenten los salarios mínimos que hoy son de 29.000 francos mensuales.

Las autoridades dijeron que las principales razones del fracaso de los paros fueron las siguientes:

- 1.— Hoyera día de pago en la mayoría de las fábricas, minas, empresas de transporte, etc.
- 2.— Los obreros no tenían deseos de perder un día de paga en estos momentos en que tienen que estar más en ropa y combatiendo por ser el invierno más crudo en 71 años.
- 3.— Los sindicatos no comunistas prestaron oídos sordos al llamamiento de la C. G. T. para que se formase "un bloque único" por temor a ser desalojados.

El boletín dado por dichas autoridades agrega que el hipo que afecta al Papa disminuyó algo de intensidad, pero sigue persistiendo. El Pontífice sufrió el primer ataque el domingo pasado. Ayer otro boletín publicado por las autoridades vaticanas decía: "Ha desaparecido casi del todo la afección gástrica causada por un desorden nervioso".

El boletín de hoy dice textualmente: "El Santo Padre recibió hoy a su Prosecretario de Estado para asuntos comunes, monseñor Montini y estuvo casi dos horas con él, examinando asuntos corrientes."

"Se considera satisfactorio el estado general del Pontífice, aunque no pasó una noche tranquila debido a las molestias del hipo, el cual, aunque ha disminuido, sigue persistiendo".

## CAP. REUBERN HOOD EN LA CASA ROSADA

BUENOS AIRES, 29. (AL). — Esta mañana concurrió a la Casa Rosada con el objeto de saludar al Presidente de la República, General Juan Perón, el comandante de la escuadrilla norteamericana de aviones a chorro "Alas para América", que está realizando una gira de buena vecindad por países sudamericanos.

El comandante Reubern Hood, concurrió acompañado por el Embajador de su país, Albert Nuffer, y asistió a la entrevista el Canciller argentino Jerónimo Bonorino.

Al mediodía, el Presidente de la República asistió a las demostraciones de los aviones norteamericanos que se realizaron en el aeródromo de Ezeiza. Las pruebas de alta acrobacia ejecutadas por los pilotos, fueron seguidas por miles de personas que desde temprano, se hicieron presentes en el aeródromo.

## Celal Bayar asiste al Congreso de EE. Unidos

WASHINGTON, 29. (AL). — Las dos Cámaras del Parlamento de los Estados Unidos, reunidas en sesión plenaria, escucharon hoy al Presidente de Turquía, señor Celal Bayar, quien se encuentra efectuando una visita oficial de buena voluntad a este país, decir que:

"En vista de los actuales peligros es esencial un frente unido de todo el mundo libre".

"La más pequeña duda o vacilación, o la más pequeña debilidad en la fuerza de voluntad, podría ser la causa de que la catástrofe se cerniera sobre la comunidad amante de la paz".

## AMENAZA DE "Golpe de Estado" — LEY MARCIAL EN SIRIA

BEIRUT, 29. (UP). — El Presidente de Siria, Adib Shishaky, proclamó hoy la Ley Marcial, en todo el país y envió refuerzos militares a la provincial meridional fronteriza con Jordania, para aplastar un presunto golpe de la oposición para derribarle del poder.

En las ciudades de Damasco, Aleppo, Homs y Hama, fueron socorridas sendas manifestaciones, y un portavoz militar anunció esta noche que la situación "está dominada", en todo el país.

La rápida intervención del ejército y el gobierno, había sido precedida de medidas del presidente para expurgar a los jefes de la oposición hace dos días.

Se informa que en incidentes aislados en distintos puntos del país, ha habido algunos lesionados, y las autoridades dicen que también se han practicado detenciones, pero no han facilitado cifras. Radio Damasco anunció que Shishaky se ha proclamado Gobernador militar.

FOTOGRAFIAS COLOCAMOS SIN DEMORA en MARCOS o PORTARRETRATOS DIRECTAMENTE EN LA FABRICA

Vidriera AMERICANA

STO. DOMINGO 1044 (FRENTE CIA GAS)

MARGARET HEPPATZ, aparece sentada junto a una gigantesca piedra de aguarimarina que vale 2.500.000 dólares, en un estado guardado en una caja de fondos en esta ciudad desde hace años, mientras se termina un litigio en Brasil sobre su pertenencia legítimamente. (Radiofoto United Press).

EL PLAN ATOMICO

EL MANDO FRANCÉS

REBELDE EN INDOCHINA

CONTRAATAQUE FRANCÉS

LA TORRE DE BOGOTÁ

OCIDENTAL EN BERLIN

esencial: unificación alemana

INVERSIONES DE EE. UU EN PETRÓLEO HOLIVIANO

FRACASO EN B. AIRES PRUEBA SUPERPERSONA







Seleccionado Nacional juega esta noche con "Sucre"



Un solo cambio habrá esta noche en la selección...

Campeón peruano A las 22 horas se inicia el partido

Esta noche, a las 22 horas, en el Estadio Nacional, hace su presentación de estreno el equipo campeón profesional de fútbol del Perú, "Mariscal Sucre".

Al revés de otros encuentros de esta índole, en que lo primordial es el triunfo para el cuadro de casa, ahora lo que interesa sobre manera es saber el estado de preparación alcanzado por nuestro posible conjunto internacional...



INTERNACIONAL. — Colunga, half izquierdo de Mariscal Sucre, es uno de los cracks internacionales que trae el campeón peruano. Seguramente se encargará de vigilar a Cremaschi. ALERO. — Fuentes es uno de los cracks jóvenes del fútbol del Rimac. Como puntero, se lució en el campeonato oficial. Esta noche tendrá un rival muy firme en Caupolicán Peña.

CICLISMO EN LA ESCUELA DE CARABINEROS. — QUE HICIERON AYER LOS CONCENTRADOS

Sin grandes novedades transcurrió el día de ayer en la concentración de la selección nacional de fútbol, que se cumple en el gimnasio de la Escuela de Carabineros. En razón de su compromiso de esta noche, frente a Mariscal Sucre, campeón del Perú, se suprimió el trabajo de cancha y gimnasia.

BAÑO TURCO. — De acuerdo con las instrucciones del "coach" Luis Tirado, todos fueron a los baños turcos de calle Teatinos, a las 9 horas, o sea, poco después del desayuno.

ALMUERZO. — En el almuerzo, se suprimió la popular cazuela, pues con rara excepción, todos se hallan en su peso normal. Sólo

los que llegaron recientemente a la concentración, se sirvieron consomé. El almuerzo consistió en arroz, y muy abundante para los Robledo, a quienes les agrada mucho; humitas, bife con ensalada; plátanos con miel y jugo de huesillos.

AL CINE. — Por la tarde, tras una corta siesta, se dirigieron divididos en tres grupos, a los teatros Central, Rex y Metro, donde los fanáticos se acercaron a saludar a los cracks.

EN LA NOCHE. — Antes de la comida, la mayoría escuchó música, mientras Rojas y Meléndez leían los diarios de la tarde. Otros, que eran los menos, se dedicaron a poner orden en el "menaje" que llevaron hasta la concentración.



SE VIO MUY BIEN. — Luis Suárez, arquero titular de Mariscal Sucre, se vio muy bien en el entrenamiento realizado ayer por el equipo peruano. Guarda magnífica ubicación y agilidad y seguridad en las estradas, tal como lo observamos en el grabado donde ha "volado" para tomar una pelota.

AMERICANO CINZANO advertisement with image of a bottle and glass.

JUVENTUD MANZANO advertisement for a football club.

TEMPORADA INTERNACIONAL 1954 ASOCIACION CENTRAL DE FUTBOL ESTADIO NACIONAL advertisement.

PROPUESTAS URBANIZACION ROCAS DE SANTO DOMINGO advertisement.

FITTINGS, VALVULAS desde 1/4 a 8" EL MEJOR SURTIDO Y EL MEJOR PRECIO advertisement.

RELOJES SUIZOS ENTREGAMOS CON SOLO \$300 advertisement for GABOR watch store.

B.O.A.C. advertisement for British Overseas Airways Corporation, featuring flight routes and aircraft.



# FUTBOLERIAS

RETORNAMOS de Viña del Mar, guardando todavía en los ojos y el espíritu el recuerdo de su paisaje lleno de quietud y poesía, tras dos semanas de vagar en medio de ese oasis maravilloso que es la ciudad jardín. Quince días de emociones cambiantes, recuerdos de días de playa, noches de casino y tardes de peña deportiva, charlas futboleras, en el café Samolito...

TODAVIA NOS parece oír a Luis Gianelli troncando el patético de Héctor Scarone: "Pero vos sabés lo que era Héctor? El fútbol-milano, la universidad de la gambeta, el pase y el gol. Podrá salir muchos cracks, podrán inventar toda clase de sistemas, pero nada será superior a Scarone, nada más grande y maravilloso que Héctor... Y Scarone lo que era Héctor..."

QUIZAS SEA porque Uds. lo ven poco, o que sé yo. Pero lo cierto es que en Santiago todavía no le han dado a René Meléndez la categoría que realmente tiene. Yo le conocí bien a Raúl Toro, pero creo sinceramente que René tiene cosas que no posee el aquel insignie maestro. Si me apuran mucho, te digo que después de Scarone viene Meléndez. Y te garantizo que yo he visto un poco de fútbol. Y siguió hablando Gianelli: Si Dios (así le llama a Meléndez) llegará a jugar, por ejemplo, junto a Walter Gómez y Labruna, en River Plate de Buenos Aires, asistiríamos a un espectáculo incomparable, y lo menos que podría ocurrir, sería que el Estadio Monumental se viera al suelo. Se le aplaude a René, se le reconoce su talento futbolista, pero no como sería en otro medio, en un ambiente más apropiado a su calidad de gran señor del fútbol.

SE PUBLICO en la prensa que Everton estaría dispuesto a transferir a Meléndez a Palermo, en unos millones de pesos, y la noticia causó conmoción en toda Viña del Mar. Hasta el gran "bancario" que se inclinaba sobre la ruleta para colocar su placa de cinco mil pesos, se descolgó con su opinión: están locos al vender a René. Nadie más iría a ver a Everton en Viña. Y recogió un montón de fichas, luego que el croupier cantó con acento de Alberto Castillo: colorado el \$6... Más allá, Gacitúa, Montecinos y Gianelli dijeron que se vendía por 10 millones o se quedaba en Everton. Y al día siguiente Meléndez firmó nuevo contrato con una prima que sobrepasa el millón de pesos.

HAY DOS HOMBRES que han aportado su capacidad, entusiasmo y experiencia al progreso experimentado por el fútbol porteño en los últimos tiempos. Dos hombres auténticos del fútbol: Santiago Rebolledo, Gerente de Wanderers, y Luis Salazar, Gerente de Everton. A los dos llevaron de aquí de Santiago, hace tiempo ya, y su incorporación a ambos institutos costeros no pudo ser más acertada. Muchas de las más felices gestiones de las directivas de Wanderers y Everton se deben a una sugerencia oportuna de Rebolledo y Salazar, dos figuras que le dan prestigio y solvencia al fútbol y a los clubes que los tienen al frente de su Gerencia.

RETORNAMOS un poco a la actualidad local. Y hablamos del seleccionado. Si este noche el equipo adestrado por Tirado logra convencer en la presentación que cumplirá ante Sucre de Lima, la Asociación Central cerrará contrato con Defensa de Montevideo, para que venga a Santiago a someterlo a una nueva prueba. De manera, muchachos, que a jugar bien esta noche en Chile. Para que podamos ver, en la fecha indicada, un auténtico buen partido. Tienen sus antecedentes estos "charrús" de Defensor, como que una vez le hicieron seis goles al mismo Colo Colo.

PARA ESA misma fecha está anunciada la llegada a Santiago de un deportista amigo, una especie de Gónsul chileno de lujo en Lima. Hablamos de José Salom, un "cholo" de ley, sincero gran amigo de Chile y su deporte. Ocupa Salom el cargo de Vicepresidente de la Federación de Fútbol del Perú y en el cual le ha cambiado una labor decisiva en las estrechas relaciones que hemos tenido en el último tiempo con el fútbol del país del norte. Aproximadamente, entonces a abrazar a un amigo de los más queridos. Que en ese abrazo estrechemos a los hermanos peruanos.

DIAS PASADOS vimos a José López, en amable plática su hermano Luis y Maturana, otro jugador de Magallanes. Quiere decir eso que el half alboleste se encuentra repuesto de la enfermedad que lo tuvo alejado de las canchas, de manera que re- torneo. Es lo que deseamos sinceramente, ya que se trata de un jugador joven todavía y que está en condiciones de servir todavía a su club. Herie



Hoy, a las 5 de la tarde, en la pista del Estadio de la U. Católica, se efectuó otro entrenamiento controlado de los atletas llamados a selección por el dirigente máxima, para designar a sus representantes en el Sudamericano de Sao Paulo. El programa sólo consulta pruebas en pista, en las diferentes distancias. Practicaron, de preferencia, los equipos de las postas corta y larga y la de damas, ensayándose diversas combinaciones en su formación. Practicándose de competencias que dan el doble de puntos, hay preocupación en los dirigentes, para encontrar una composición homogénea, que ofrezca garantías de buen éxito. En la foto aparecen los sprinters Carlos Vera, Gustavo Ehlers, Luis Moya, René García y Fernando Salinas, quien tiene seguro un puesto en la posta de 4 por 100, pues ha observado plena recuperación de sus condiciones. Lo mismo ocurre con Betty Kretschmer, la voluntariosa atleta del Santiago, quien dará seguridad y confianza al cuarteto femenino de la posta.

## BEISBOL HABRA HOY

Hoy a las 15.30 horas, en la cancha N.º 2 del Estadio Santa Laura, se enfrentará el seleccionado de béisbol de Santiago y un combinado formado por jugadores extranjeros. Este encuentro servirá de prueba de la selección metropolitana, que se apronta para intervenir en el II Campeonato Nacional de Béisbol, a efectuarse en nuestra capital, a principios de marzo próximo. La selección que participará en dicho torneo estará compuesta por 20 jugadores, 9 de los cuales pueden ser extranjeros. En la cancha durante los partidos, podrán actuar sólo 4 extranjeros de los 9 jugadores que componen el cuadro.

## PISCINA DEL STADE FRANCAIS.— Natación para esta tarde

Se realizará esta tarde en la piscina del Stade Francais, a partir de las 20 horas, un torneo de natación que tiene por objeto principal preparar a los nadadores que actuarán en el próximo Campeonato de Santiago, a disputarse entre el 5 y el 7 de marzo próximo. El programa consulta como atractivo destacado el match de waterpolo entre los equipos A y B, de segunda división del Stade, y de los cuales, seguramente, saldrá el mayor porcentaje de jugadores que integrarán el seleccionado juvenil que representará a la Asociación Santiago en el próximo Campeonato. Santiago es en la actualidad campeón de Chile en esta categoría.

## FUTBOL BANCARIO

Mañana, en el Estadio Militar, se cumplirá la cuarta jornada del campeonato especial de fútbol de los empleados secundarios de las instituciones bancarias locales. El programa es el siguiente: 9.30 horas, Banco Central con Banco de Londres. 10.50 horas, Bancos Francés-Crédito e Inversiones con Banco Sud Americano.

## Deporte EXTRANJERO

CORDOBA, Argentina, 29. (AL).— En la mañana de ayer se llevó a efecto la sesión preparatoria al Decimotercero Congreso Argentino de Béisbol, que se realizará en esta ciudad, simultáneamente con el 22.º Campeonato Argentino de ese mismo deporte, que comenzó anoche.

La sesión fue abierta con el discurso pronunciado por el presidente de la Federación Cordobesa de Béisbol, doctor Adolfo Berton, quien dio la bienvenida a todos los congresales. A continuación, el representante de Catamarca, Carlos Pereira Guinard, en conclusiones palabras, agradeció las expresiones de salutación, vertidas por el dirigente local, finalizando los discursos con la palabra del presidente de la Confederación Argentina de Béisbol, senador nacional doctor Carlos Arturo Suárez.

En seguida se dio comienzo a la discusión de los últimos acuerdos a tomarse, para la mejor y más explícita realización del Congreso, dándole los últimos retoques a la confección del programa a desarrollar.

RIO DE JANEIRO, 29. (AL).— En la disputa del Campeonato de Campeones de Fútbol de Sao Paulo y Rio de Janeiro, realizada anoche en esta capital, el Club Sao Paulo, campeón paulista, derrotó por tres tantos contra uno al campeón carioca, Flamengo.

RIO DE JANEIRO, 29. (AL).— Muy adelantados están los trabajos de organización del Campeonato Sudamericano de Remo, que se celebrará aquí el dos de mayo próximo.

La Federación brasileña de este deporte ya ha recibido una comunicación de su similar argentina, participándole que tomará parte en todas las categorías de esa competencia.

La similar ecuatoriana anunció que sólo tomará parte en la categoría de barcos de cuatro remos, con timonel.

RIO DE JANEIRO, 29. (AL).— La delegación brasileña que participará en las eliminatorias para la Copa del Mundo, en Santiago de Chile, anticipó su partida hacia la capital para el 16 de febrero, a fin de que los jugadores, puedan ambientarse mejor.

CLUB "LA GRANJA" El club de Deportes "La Granja" de la misma localidad, realizó su nueva directiva. Presidente, señor Raúl López; vicepresidente, señor José Gutiérrez; secretario, señor Ramón Gutiérrez; prosecretario, señor Arturo Bucarey; protesorero, señor Fernando Díaz; director, señores Carlos Gatica, Edmundo Chereau, Juan Cordero, Hugo Mena y Juan López; director de deportes, señor Reynaldo López; de béisbol, señor Mario Chereau; de pimpón, señor Jorge Millán, y de ciclismo, señor Abel Meses. Hubo acuerdo para designar diario oficial a LA NACION.

## POR LOS BARRIOS Y COMUNAS

Con tres partidos continuará esta noche, la competencia oficial de la Asociación de Béisbol Cuarta Comuna, en la cancha Francisco Arellano, Torero Mazote N.º 184: 20.15 horas: Pedro García con 5 de Abril, segundos masculinos; 21.15 horas: Máximo Garay con Pedro García, femeninos y 22.15 horas: Halcón con Población Edwards, 1.º equipo masculinos. Turno: Javiería Carrera. Esta competencia seguirá mañana en Talagante, cancha Miguel Vargas: 19.15 horas: Pedro García con Miguel Vargas, segundos y 11.15 horas, primeros masculinos. Turno: Población Edwards.

En 5 canchas del Estadio Alonso, habrá fútbol de los barrios mañana por la tarde. En la cancha 1, actuará el Laboratorio Chile con Javiería Carrera y en la cancha 6, habrá un torneo del club "Francisco Hormazábal".

Equipos de fútbol de industriales y casas comerciales, actuarán esta tarde en las canchas Municipales. En la cancha de Bernardo O'Higgins 4780, jugarán Mex con Fuad Hirman; Garage Studebaker con Servicio Standard; Fuad Hirman con Mex, 1.º cuadros y Standard con Studebaker, primeros equipos. Además actuarán Perú con San Luis de Francia, segundos y primeros elencos.

La delegación deportiva del Club Municipal Cuarta Comuna, deberá encontrarse en la Estación Mapocho, hoy a las 15.30 horas; para trasladarse a Valparaíso, donde enfrentará al Deportivo Hucpe. Por la noche, actuará el equipo de béisbol femenino. La delegación va presidida por el señor Juan Ortiz Vergara.

A las localidades de Peraillo, se dirigirá esta tarde el equipo de división especial del Club Magallanes, a cargo del director, señor Daniel Carmena. Los jugadores deberán hallarse en la Estación Central, a las 13.15 horas.

Esta noche, en el cuadrilátero de San Francisco N.º 2241, se efectuará un festival pugilístico organizado por el Club "Propa" a beneficio del boxeador de la vieja guardia, José Santos Lagos. El programa consta de los siguientes encuentros: Hugo Fariás con Gerardo Vásquez; Santiago Rojas con Hernán Larroñdo; Rubén Donoso con Jorge Díaz; Oscar Rojas con Héctor Martínez; Carlos Osorio con Humberto Marin; David Ortiz con Fernando Villalón y Andrés Tognarelli con Mario González.

Después de cuatro escritorios, para elegir Reina del Deporte del Club Osvaldo Puccio, se totalizó 109.750 votos para la señorita Erika González, que será coronada esta noche durante un baile que se efectuará en la I. Municipalidad de La Cisterna, con asistencia de las autoridades comunales.

Un paseo ha organizado para mañana, el Club "América", a la localidad de Colina. En la cancha del Club San Miguel, se efectuará un programa deportivo, consistente en un partido de fútbol entre los equipos del "Chuzos" y "Maluendos", que disputarán un juego de medallas, donado por don Jaime Seves.

El encuentro de fondo correbelo a cargo de los equipos "Solteros" y "Casados". Las inscripciones se reciben hasta hoy, a las 23 horas, en la secretaría de San Pablo 2128, teléfono 68234.

Un grupo de ciclistas del Club General Osvaldo Puccio, hará un paseo mañana al balneario de Algarrobo, partiendo desde la Plaza Bulnes, a las 6.30 horas, (frente al Teatro Continental). Los ciclistas de



UN EQUIPO INTEGRADO POR viejos tercios del Club ha venido realizando diversas actuaciones en las canchas de los alrededores. En su partido más reciente, el conjunto cumplió un nuevo compromiso en el torneo de Unión Condell. En la foto aparecen los hermanos Julio y Jorge Córdoba, de esta zona, junto al dirigente de la División Especial de Magallanes, Raúl Fuentes. El partido de hoy en San Bernardo comenzará a las 17.30 horas.

## BASQUETBOL FEMENINO EMPIEZA HOY.— XII CAMPEONATO NACIONAL

Con la participación de los equipos seleccionados de la zona de Magallanes, esta noche, a las 21.30 horas, en la cancha del Fortín Prat, se dará comienzo al XII Campeonato Nacional de Basquetbol Femenino, certamen que a la vez le ha tocado organizar, por primera vez en su larga historia, a la dirigente portefaña del baloncesto.

Tomarán parte en el torneo que hoy se inicia en el vecino puerto, los cuadros representativos de las siguientes dirigentes regionales: María Elena, Campeón de la I Zona; Iquique, Campeón de la II Zona; La Serena, Campeón de la III Zona; Fuenle Alto, Campeón de la IV Zona; San Bernardo, Campeón de la V Zona; Valparaíso, Campeón de la VI Zona; Concepción, Campeón de la VII Zona; Antofagasta, Campeón de la VIII Zona; Iquique, Campeón de la IX Zona; y La Serena, Campeón de la X Zona.

El primer encuentro de esta competición se dará a las 21.30 horas, en la cancha de Punta Arenas, entre el seleccionado de Chile y el seleccionado de Punta Arenas. El match de fondo será el de las conjuntas de Chile y de San Bernardo.

El partido inicial será por Fuenle Alto, entre el seleccionado nacional, formado por María Elena, Pizarro, ex seleccionada de Santiago, y Yola Trincado, seleccionada nacional, formada por María Elena, Pizarro, ex seleccionada de Santiago, y Yola Trincado, seleccionada nacional.

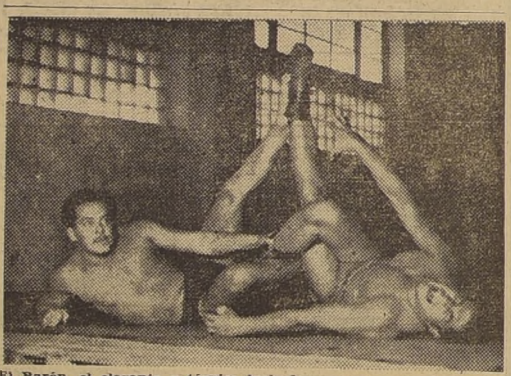
En el lance de fondo, por Fuenle Alto, se disputará el campeonato mundial y chileno, por María Elena, Pizarro, ex seleccionada de Santiago, y Yola Trincado, seleccionada nacional.

En la cancha Agrupación Daniel Palma, el Club Estrella Roja, enfrentará con su segundo y primer elencos al CJC en la cancha La Feria: 15.30 horas: segunda división y 17 horas: primera división.

El cuadro de honor del Estrella Roja actuará con: Salazar; Castillo y Zúñiga; Olivares; Morambueña y Pallautas; Córdova, Palma, Avendaño, Navarro y Palmas.

## EL NEGRITO KID JOE CON EL CHILENO ALFONSO DALLAS PROTAGONIZAN EL MATCH DE FONDO EN CATCH DE HOY

Extraordinario entusiasmo ha despertado el match entre el brasileño y el chileno.— Orden de las seis luchas de esta noche, tercera rueda del exitoso Torneo 1954, a las 9.45



El Barón, el elegante y técnico luchador peruano, uno de los favoritos de la afición, sostendrá esta noche difícil match con el formidable luchador chileno Barba Negra

El viril deporte del catch, que tiene muchos miles de aficionados en nuestra capital, se encuentra en plena actualidad deportiva en el ring del Teatro Caupulicán.

La popular Empresa Chilena Cóndor ha puesto en disputa su famoso Cinturón de Oro Chileno Cóndor para 1954, entre destacados valores de las principales capitales sudamericanas. Compiten luchadores de la categoría internacional del Scorpión, Barón, Alfonso Dallas, Pepe Santos, Kid Joe, Barba Negra, Vicente García, As de Espadas y muchos otros, que hacen que el Teatro Chileno Cóndor, rueda a rueda, agote sus localidades altas y bajas.

Las emocionantes luchas de esta noche, entre las que se destacan las de Kid Joe con Alfonso Dallas, nuevo valor del catch nacional; El Barón con el chileno Barba Negra; Vicente García con Tigre Anselmo. Comenzará a las 9.45 de la noche, controladas por la Comisión Deportiva que preside el destacado deportista Ignacio Basterrica.

ORDEN DEL PROGRAMA DE ESTA NOCHE.— 1.º, El Estudiante, del Universitario de Lima, vs. As de Espadas; 2.º, Gran Améd, árabe-argentino vs. Pepe Santos, chileno; 3.º, Vicente García "Monolete" vs. Tigre Anselmo, chileno; 4.º, The Scorpión, norteamericano, vs. Willey Croner, alemán; 5.º, El Barón, campeón peruano, vs. Barba Negra, chileno; 6.º, Kid Joe, campeón del Brasil, vs. Alfonso Dallas, campeón chileno.

Las localidades, a los precios de \$ 80 ring-side, de la 1.ª a la 4.ª filas; \$ 50 platea numerada, y \$ 20 de las localidades generales, se encuentran a la venta desde las 10 de la mañana.

**Muebles Praga**  
la más alta calidad  
631 Merced 631

---

**LA ZARZAMORA YA NO ES PROBLEMA!**

Eliminela DEFINITIVAMENTE con ESTERCIDE TD — 2 a base de los ácidos 24D y 24,5-T

Procedentes de California  
Spray Chemical Corporation

Distribuidores Exclusivos: **COPEC**

Consulte nuestro Departamento Técnico Agrícola

**BOLETIN DE LA DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS**

Problemas tributarios, circulares, dictámenes e informaciones sobre impuestos vigentes

SEÑOR CONTRIBUYENTE: Suscríbase a él remitiendo cheque a la orden de la Dirección General de Impuestos Internos, calle N.º 387, Santiago

Suscripción anual: \$ 500

Aproveche AHORA la sensacional

**Liquidación Modas CHARMA**

DE LA GRAN FABRICA

VESTIDOS de algodón, enormes surtidos y hechuras, tallas 42-52: 1.º \$ 750; 2.º \$ 590

VESTIDOS en seda floreada, elegantes modelos en gran variedad de colores, tallas 42-52: 1.º \$ 1.450; 2.º \$ 990

VESTIDOS de chantung, todo de nice, preciosos modelos, en todos los colores, tallas 42-52: 1.º \$ 1.350; 2.º \$ 1.150

BLUSAS en popelinas de seda, en blanco y colores, gran surtido, tallas 42-52: 1.º \$ 495; 2.º \$ 390

FALDAS para todos los gustos: \$ 890.—, \$ 590.— y \$ 390.—

ABRIGOS en duvetina y tweed, todos últimos modelos para la próxima temporada: \$ 3.800 y \$ 2.800

Trajes sastre y chaquetones, un gran surtido muy barato.

**ALAMEDA 2674 ENTRE MOLINA Y UNION AMERICANA**

**LINEA AEREA CINTA**

Servicio regular en biplanos Pasajeros, carga y encomiendas

AL NORTE.— Lunes y miércoles: POTRILLEROS, CALAMA y CHUQUICAMATA

Viernes y domingo: ANTOFAGASTA, CALAMA y CHUQUICAMATA

AL SUR.— Lunes, jueves y domingo: PUNTA ARENAS, HOSHUENCO, PUNTA ARENAS, PUEYUEU y PUEYUEU

Martes, jueves y sábado: VALDIVIA, OSORNO, BARRILEN (Rep. Argentina), (Llao-Llao)

Informaciones y reservas: CINTA, Hotel Carrera, 1.º piso — Teléfonos 64798-69976 — Aeródromo Los Cerrillos 8664.

**Mantenimiento del servicio**

Importantes trabajos destinados a mejorar y mantener los servicios de la Compañía Chilena de Electricidad, la obligan a suspenderlos, momentáneamente, en las zonas que se indican:

**DOMINGO 31 DE ENERO ENTRE 8 Y 16 HORAS**

Av. Matta (acera sur), entre Santa Rosa y Vicuña Mackenna; Galvarino, entre Santa Rosa y Carmen; V. Lavalle, entre Santa Rosa y Santa María; Santa María, entre Santa Rosa y Santiago Concha; Fernández, entre V. Lavalle y Santa María; Santa Elvira, entre Santiago Concha y Padre Orellana; Victoria, entre Sierrabella y Santa Elena; León Prado, entre Tocornal y Santa Elena; Gral. Santa Marta, entre Padre Orellana y Santa Elena; Maule, entre Lira y Gral. Bustamante; Sgto. Aldea, entre R. Ugarte y Portugal; Nuble, entre Lira y Vicuña Mackenna; Gral. Gana, entre Padre Orellana y Santa Elena; V. Mackenna, entre FF. CC. Circunvalación y Maule; Santa Elena, entre FF. CC. Circunvalación y León Prado; P. Orellana, entre Gral. Gana y Av. Matta; Portugal, entre Ruble y Av. Matta; P. L. Ugarte, Cuevas y R. Ugarte, entre Ruble y Av. Matta; Madrid, entre Maule y Av. Matta; Sierrabella y Lira, entre V. Lavalle y Av. Matta; A. Gutiérrez, entre León Prado y P. Lagos; Tocornal, P. Lagos, Av. Matta; A. Gutiérrez, entre León Prado y P. Lagos; Av. Matta, entre Santa Elvira; V. Manuel, entre Amazonas y Av. Matta; Santa Rosa, entre Santa Elvira y Av. Matta.

**ENTRE 8 Y 15 HORAS**

Av. Matta (acera sur), entre Av. Viel y A. Prat; Santiaguillo y Santiago, entre San Ignacio y San Diego; Aldunate, Lord Cochran, Nataliel y Gálvez, entre Av. Matta y Santiago; R. Espinoza, entre Victoria y Av. Matta.

La Empresa ruega al público excusar los posibles molestias que puedan ocasionarle los trabajos destinados al mantenimiento del servicio.

**COMPANIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LTDA.**



CONCURSO INTERNACIONAL DE BELLEZA "MISS CHILE" 1954.

HOMENAJE DE

Picadilly Stores

A LA SEÑORITA  
HILDA RIVEROS

CASA PONS

JOYERIA

OBJETOS DE ARTE

RELOJERIA

REGALOS

Casa Pons

HUERFANOS 1101 esq BANDERA  
FONO 67076 - CAS. 3476 - Santiago

ABONO CONDOR

es mejor

DISTRIBUIDORES:

BCO. DEL ESTADO

Dep. Agrícola

Y

Sociedad

"EL TATTERSALL"

Fratte

CAMISAS

de medida en las  
mejores telas nacio-  
nales e importadas.

CONFECCION  
PERFECTA

Todas nuestras telas  
para la confección  
son lavadas previa-  
mente.

HUERFANOS 713  
LOCAL 10



HILDA RIVEROS

candidata a Miss Chile por Quintero, puntera absoluta  
de su zona con cifra record de votos.



Buenos entre los  
mejores vinos de Chile

PIDALOS EN  
LOS MEJORES  
ESTABLECIMIENTOS  
DE LA CAPITAL

SANTA ELENA 2290 (A)



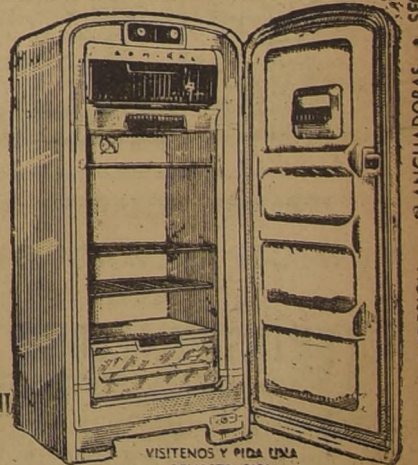
RADIOS PHILIPS • LAVADORAS • REFRIGERADORES • LAMPARAS

REFRIGERADORES

DE LAS MEJORES MARCAS,  
MODELOS Y TAMAÑOS

\$5.900.-  
MENSUAL

CROSLY-COOLERATOR  
GENERAL ELECTRIC - ADMIRAL  
MARVEL - HUMBOLD - HOT POINT  
SIAM - FRIGIDAIRE  
WESTINGHOUSE, ETC.



VISITENOS Y PIDA UNA  
DEMOSTRACION  
SIN COMPROMISO

IMPORTADORES Y DISTRIBUIDORES

Teleradio  
S.N. ANTONIO 263

ELECTRO-STAR  
ESTADO 273

RADIOS • SECADORAS • PLANCHAS ELECTRICAS • TOCADISCOS • BATERIAS • OLLAS A PRESION • PLANCHADORAS • SECAPORAS • JUGUERAS • ENCERADORAS • ASPIRADORAS • BATIDORAS



### CITACION

SOCIEDAD COOPERATIVA GENERAL SAN MARTIN, cita a reunión extraordinaria para el domingo 31 de enero de 1954. Horas: primera citación, 9 horas; segunda citación, 9.15.

TABLA: 1) Venta del terreno sobrante; 2) Nombres de calles. 3) Fijar fecha para reunión ordinaria; 4) Incidentes.

**LOCAL: CALLE RIQUELME N.º 851**  
Se ruega la mayor asistencia posible.

SECRETARIO

### BUSES PULLMAN MACK A CHILLAN



AVENIDA BULNES 144 - TELEFONOS: 67210-85224  
**ALEJANDRO RIOS MACKENNA**

**A la Medida DE SU PRESUPUESTO!**  
Ordene su traje sobre medida a **JAIMÉ COGAN**

CONFECCIONES LISTAS PARA VESTIR  
CHAQUETAS SPORT  
PANTALON AMERICANO  
TRAJES SASTRE  
TRAJES PARA NIÑOS DESDE 6 AÑOS

**DANDY**  
673-SAN DIEGO-677  
SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

**1.º GRAN Liquidación CALZADOS**

**ALCAZAR**  
CALZADO DE LUJO

Le brinda en cada oferta una tentación

**OPORTUNIDAD**  
para SEÑORAS, HOM-BRES Y NIÑOS

**SAN DIEGO 910**

**RELOJES DE OCASION LA OPERACION SONADA**

Hágase fácilmente de un finísimo reloj suizo de fama mundial. Cambie su reloj viejo como esté, por uno de marca, de modelo ultramoderno. Escoga de nuestra hermosa colección el modelo o la marca de su preferencia y nosotros le recibimos su reloj usado, en parte de pago. Regalos cronómetros automáticos y sontra golpes. Ofrecemos a \$ 2.100, \$ 3.200 y \$ 4.800, los que en el comercio valen \$ 3.500, \$ 4.800 y \$ 8.000. Visitenos sin compromiso. Compramos oro y boletos de empuño.

**DAMOS 20 AÑOS DE GARANTIA**  
Composturas garantidas, hechuras y transformaciones de joyas finas al estilo moderno, caja y pulsera en oro, "Casa Lagos".  
**San Pablo 1145 Local P.**

**ESCUELA DE TECNICOS LABORANTES**

MATRICULA ABIERTA DESDE EL 1.º DE FEBRERO

REQUISITOS: Sexo femenino, Bachiller en Humanidades, Edad menor de 25 años.

Informes en la Escuela, interior del Hospital San Borja.  
**ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS 160**

**CAJA DE PREVISION DE LA MARINA MERCANTE NACIONAL**

SECCION TRIPULANTES DE NAVES Y OO. MARITIMOS (LEY 10.662)

Se pone en conocimiento de los señores Imponentes de la Sección Tripulantes de Naves y OO. Marítimos, que el Honorable Consejo acordó pagar, con efecto retroactivo la asignación familiar por el año 1953, en la segunda semana de febrero a razón de \$ 250, mensuales por carga y fijo en \$ 300 mensuales por carga la asignación familiar para el presente año.

**EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO**

SE HACEN **COLCHONES A DOMICILIO**

Gran surtido en lana y tela para colchón, en coty listado y damasco. Colchones de lana, lanilla y algodón, desde \$ 680

**ALAMEDA 2497**  
Esq. García Reyes

**LA CASA DE LOS PIJAMAS**

Fabrica de Pijamas y Batas de levante, para Señoras, Caballeros y Niños

Ventas directas al público en

**HUERFANOS 1165**

# Sociedad Cooperativa de Empleados de Beneficencia y Asistencia Social e Instituciones Afines Ltda

## "COPEBENE"

Autorizada por Decreto Supremo N.º 432, de 7 de Mayo de 1942

CONSEJO DE ADMINISTRACION  
Don **LUCAS GREZ LETELIER** Presidente

Don **GUILLERMO MATTE HURTADO** Vicepresidente  
Don **HUMBERTO CABRERA MANZANO** Consejero

Don **AGUSTIN INZULZA FUENTES** Asesor Jurídico

Don **ALEJANDRO ARROYO LUZA** Secretario  
Doña **HELDA RODRIGUEZ BRAVO** Consejera

Don **OSVALDO CUADRADO MERINO** Gerente

### BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1953

CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1.º DE ENERO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 1953

| Activo  |                         |
|---|-------------------------|
| <b>I.-ACTIVO INMOVILIZADO</b>                 |                         |
| a) Bienes Raíces .....                        | \$ 4.459.037.17         |
| b) Huérfanos 713, subterráneo .....           | 1.537.502.34            |
| c) Muebles, Útiles e Instalaciones .....      | 375.816.84              |
| d) Menos amortizaciones ant. .....            | 150.171.97              |
| e) Amortización pte. ejercicio .....          | 525.788.81              |
| <b>II.-ACTIVO REALIZABLE</b>                  |                         |
| a) Mercaderías Generales .....                | 22.582.119.99           |
| b) Accionistas .....                          | 3.494.995.48            |
| c) Deudores Cooperados .....                  | 36.051.518.68           |
| <b>III.-ACTIVO DISPONIBLE</b>                 |                         |
| a) Banco Sud Americano (Cta. Cte.) .....      | 383.415.36              |
| b) Banco Israelita de Chile (Cta. Cte.) ..... | 3.751.826.31            |
| <b>IV.-ACTIVO TRANSITORIO</b>                 |                         |
| No existe.                                    |                         |
| <b>TOTAL DEL ACTIVO</b> .....                 | <b>\$ 71.734.627.52</b> |

| Pasivo   |                         |
|--|-------------------------|
| <b>I.-PASIVO NO EXIGIBLE</b>                                     |                         |
| a) Capital y Reservas:   |                         |
| 1) Capital Autorizado .....                                      | \$ 25.000.000.-         |
| 2) Menos acciones por suscribir .....                            | 268.000.-               |
| Capital suscrito, dividido en 123.660 acciones, a \$ 200.- ..... | \$ 24.732.000.-         |
| <b>II.-PASIVO EXIGIBLE</b>                                       |                         |
| a) Fondo de Reserva Legal .....                                  | 2.125.277.51            |
| b) Fondo de Castigos .....                                       | 50.875.84               |
| c) Fondo Event. Servicio Fianzas .....                           | 14.833.03               |
| d) Fondo Futuros Dividendos .....                                | 213.825.61              |
| <b>III.-PASIVO TRANSITORIO</b>                                   |                         |
| a) Fondo de Terceros .....                                       | 631.070.04              |
| b) Fondo de Accionistas .....                                    | 626.502.47              |
| c) Fondo Bonif. Compras .....                                    | 1.119.033.50            |
| d) Fondo Bonif. Servicio Fianzas .....                           | 51.815.60               |
| e) Mercaderías en Depósito .....                                 | 595.404.-               |
| f) Remesas Prov. Serv. Nac. Salud .....                          | 2.896.585.70            |
| g) Operaciones Pendientes .....                                  | 18.182.32               |
| <b>SUMA DEL PASIVO EXCEDENTE DEL EJERCICIO</b> .....             | <b>\$ 19.839.581.17</b> |
| <b>TOTAL DEL PASIVO</b> .....                                    | <b>\$ 71.734.627.52</b> |

**Debe**

|   |                         |
|---|-------------------------|
| 1) AMORTIZACIONES Y CASTIGOS  |                         |
| Muebles, Útiles e Instalaciones .....   | \$ 150.171.97           |
| 2) GASTOS GENERALES   |                         |
| Seguros, material, empaque, formularios, útiles escritorio, Asesor Jurídico, movilización, asignación familiar personal Ley 10.383, luz, teléfonos, franqueos, reparaciones edificios y muebles y útiles; once, aseo e higiene; avisos de prensa y propaganda; gastos comunes en edificio; reemplazos y desahucios, camiones, bonificación D. F. L. 165 Servicio Fianzas, gratificaciones personal, participación del Consejo, cuotas mortuorias, etc. .... | 3.689.466.79            |
| 3) INTERESES Y COMISIONES   |                         |
| Comisiones Vendedores Provincias e Intereses sobre préstamos .....  | 3.442.313.75            |
| 4) SUELDOS .....  | 4.753.660.-             |
| 5) LEYES SOCIALES .....   | 1.530.728.64            |
| <b>EXCEDENTE DEL EJERCICIO</b> .....  | <b>\$ 13.566.341.15</b> |
| <b>TOTAL</b> .....  | <b>\$ 19.839.581.17</b> |

**PERDIDAS Y GANANCIAS**

|   |                         |
|---|-------------------------|
| 1) MERCADERIAS GENERALES  |                         |
| Ganancia bruta obtenida en esta Cuenta .....  | \$ 18.989.630.20        |
| 2) ENTRADAS VARIAS  |                         |
| Reajuste costos, descuentos en compras mercaderías e intereses préstamos a cooperados ..... | 630.200.00              |
| <b>TOTAL</b> .....  | <b>\$ 19.839.581.17</b> |

OSCAR FLORES GACITUA  
Contador R. N. C. 4602

Santiago, 31 de Diciembre de 1953

OSVALDO CUADRADO MERINO  
Gerente

## CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

A los jubilados de la Administración Pública con pensión de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, sin cuota fiscal

Se pone en conocimiento de los señores jubilados que perciben única- mente pensión de esta institución, que para los efectos de continuar el pago de la bonificación del D. F. L. N.º 165, de fecha 16 de julio de 1953, deberán acompañar un certificado de la repartición en que prestaban servicios, donde conste el monto mensual de esa bonificación

**SANTIAGO, ENERO DE 1954.**

El Vicepresidente Ejecutivo

**NO BOTE SU TERNO**

Pago los más altos precios por ternos y zapatos caballero. Compra toda clase de catres, somieres colchones y máquinas de coser. VOY A DOMICILIO.

**Franklin 742 - Fono 52596**

**FUNDO COMPRO AL SUR PUERTO MONTT**

DE 20.000 A 100.000 HECTAREAS

Dirigir oferta señor Munita  
**CASILLA 1089 - TELEFONOS 93243-40333-492849**

**RADIOS SIN PIE METALUX**

MONJITAS 843 ENTREPISO

**CALCETINES**

\$ 26 - 30 - 32 - 36 - 40 - 45 -- 50

Venta mínima: una docena. Fábrica: Bellavista N.º 0503

Hay, además, medias, soquetes, pañuelos, corbatas, etc

NOTA: Trávanse 9 lo de la puerta. Micros San Francisco-Bellavista, bajándose altura Clínica Santa María

**SABADO ABIERTO TODO EL DIA - TELEFONO 391478**  
**No confundir: Bellavista 0503**

**Caja de Retiro y Previsión Social de los Empleados Municipales de la República**

Desde el lunes 1.º de febrero próximo, esta Caja atenderá en su nuevo local, calle Tarapacá N.º 1113, piso 2.º. Las atenciones a imponentes y pagos en Caja se registrarán al horario siguiente: lunes a viernes, de 14 a 17 horas; sábados, de 9.30 a 12 horas. Las Municipalidades enviarán sus aportes y descuentos por medio de cheque nominativo o memorándum de depósito a la cuenta corriente de la Caja N.º 48573 del Banco del Estado de Chile, dando aviso a casilla 10228, Santiago.

Santiago, 27 de enero de 1954.  
**VICEPRESIDENTE EJECUTIVO**

**DEFUNCIONES**

Ha dejado de existir nuestra querida tía, señora **ELCIRA BARAHONA** vda. de FUENTES

Sus restos serán sepultados hoy, a las 16.30 horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Santa Rosa 2543.

Sus sobrinos, Juan Fernando, Inés y Aurora Barahona Astorga.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano y abuelito, don **ALEJANDRO GALLO SAPIAIN**

Sus funerales se efectuarán mañana domingo, a las 10 horas, desde la capilla del Cementerio General.

Alice Vargas vda. de Gallo.

Ha fallecido nuestra querida esposa madre, hija, hermana y tía, señora **NIRIA SILVA DE RAMOS**

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 16.30 horas, desde su domicilio, Aconcagua 1134. La familia.

Ha fallecido nuestro querido hermano y tío, don **EUSEBIO DE SASIA IBARRA**

Sus funerales se efectuarán mañana domingo, en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia la Grati-tud Nacional, a las 10 horas.

Markel de Sasia, esposa e hijos.

Ha fallecido nuestro querido hermano y cuñado, don **EUSEBIO DE SASIA IBARRA**

Sus funerales se efectuarán mañana domingo, en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia la Grati-tud Nacional, a las 10 horas.

Edurne de Sasia y Andima de Egulluz.

Ha fallecido, don **ABRAHAM OYANDEL URRUTIA**

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará en la Iglesia La Catedral, a las 10 horas.

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido difundo, Coronel (R.) don **GONZALO GOMEZ GONZALEZ**

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, a las 10 horas, partiendo el cortejo desde la Iglesia El Salvador. Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 9 horas.

La familia.

Ha fallecido mi querido hijo, don **EUSEBIO DE SASIA IBARRA**

Sus funerales se efectuarán mañana domingo, en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia la Grati-tud Nacional, a las 10 horas.

Otilia Ibarra vda. de Sasia.

**Modas "SAMMY"**

Con sólo \$ 200.-

Entregamos:

- CHAQUETONES ¼
- TRAJES SASTRE
- BLUSAS, FALDAS
- VESTIDOS CHIC

SECCION NOVIAS

**AV MATTIA 1151**

**EXPRESION DE GRACIAS**

Damos nuestros más cordiales agradecimientos a las personas que se acompañaron en el momento de fallecimiento de don **JULIO VANDORSE** (Trinidad) el 28 del presente, en el Cementerio General. La familia.

Ha fallecido nuestro querido esposo y padre, don **EUSEBIO DE SASIA IBARRA**

Sus funerales se efectuarán mañana domingo, en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia la Grati-tud Nacional, a las 10 horas.

Eusebio y Lander de Sasia.

Ha fallecido nuestro querido esposo y padre, don **EUSEBIO DE SASIA IBARRA**

Sus funerales se efectuarán mañana domingo, en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia la Grati-tud Nacional, a las 10 horas.

Eusebio y Lander de Sasia.

Ha dejado de existir mi querida esposa, señora **MARIANA CASTRO** de GUZMAN

Sus funerales se efectuarán mañana domingo, trasladando sus restos de su casa habitación, Prof. Zañartu 960, a la Capilla del Cementerio General, donde se oficiará una misa a las 10 horas.

Adolfo Guzmán Vial.

Ha dejado de existir nuestra querida madre y abuelita, señora **MARIANA CASTRO** de GUZMAN

Sus funerales se efectuarán mañana domingo, trasladando sus restos de su casa habitación, Prof. Zañartu 960, a la Capilla del Cementerio General, donde se oficiará una misa a las 10 horas.

Familia Guzmán Castro.

**Empresa de Pompas Funerarias BENEFICENCIA PUBLICA**

GERENCIAS Y OFICINAS:  
San Antonio 456 - Teléfono 32619

TALLERES Y COCHERAS:  
Profesor Zañartu 803 - Teléfono 88993

OFICINA PRINCIPAL DE VENTAS:  
San Antonio 456 - Teléfono 32619

**SUCURSALES**

**SANTIAGO**

AV. IRRARAZAVAL 1700  
Teléfono 494038

AV. INDEPENDENCIA 100  
Teléfono 91707

PROF. Zañartu 803  
Teléfono 88993

AV. PORTUGAL 931  
Teléfono 33123

**PROVINCIAS**

VALPARAISO: Edwards 640 - Fono 3274 y 6004

CONCEPCION: Barros Arana 104 - Fono 1841-19

TALCA: Fono 87.

v. además, en todos los hospitales del país

**MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO**  
- TESORERIA MUNICIPAL -

**PATENTES DE ALCOHOLES DEL PRIMER SEMESTRE DE 1954**

PATENTES PROFESIONALES, INDUSTRIALES, COMERCIALES Y DE OFICIOS  
Primer semestre de 1954

En cumplimiento a lo dispuesto en la Ley de Alcoholes, las Oficinas de la Tesorería Municipal atenderán el día DOMINGO 31 DE ENERO próximo, de 13 a 24 horas (12 de la noche) para percibir el pago de las Patentes de Alcoholes y las de Profesiones, Industrias y Comercio, y Oficinas del Primer Semestre de 1954.

Se recuerda a los señores contribuyentes, que conforme a la Ley, las patentes de Alcoholes, que no se cancelen hasta la hora indicada quedarán automáticamente anuladas a contar del 1.º de febrero del presente año.

**GERMAN CORTES MALDONADO**  
Tesorero Municipal







LO MUSICAL GANA TERRENO EN 3-D.

SE DESPIDE DEL TAP

"GOYESCAS" DESPIDE MANANA MILOS VELARDE; GRAN SEÑOR SU ARTE INIMITABLE

SUPERSONICA BAILARINA ACTUA EN EL BURLESQUE

Jueves.- Dos colosales acontecimientos

La espectacular estrella y bailarina tropical, la popular Cleopatra, reina y señora del sensual movimiento continuo, sigue recibiendo el aplauso del respetable en las funciones diurnas del Burlesque, en donde se despedirá el próximo miércoles junto con el genial humorista Hebert Castro, después de 4 y 14 meses respectivamente de exitosas actuaciones en esta sala. Actualmente sigue presentando la exitosa e hilarante revista "Sindicato de Cogedores en Resistencia", con un deslumbrante elenco vestidero y con Natty, la mulata de bronce y diosa del ritmo atrevido de María Moreno, la singular frívola nudista internacional, debutará el próximo jueves, con el estreno de la satírica revista "Perdidos en un Callejón".



NATTY

EXITO DE CORDOBA

El debut de Lucho Córdoba, anoche en el teatro Bandera, constituyó un éxito de proporciones. Un numeroso público llenó todas las localidades del teatro y tributo una verdadera ovación a Córdoba. "Goli..." y se acabó el partido, la comedia de Carlos Llopis, que sirvió para el debut de esta compañía, sube nuevamente a escena hoy en funciones de vermouth y noche.

Anuncia el Normandí Desde el próximo lunes el cine Normandí exhibirá un programa policial que puede ser del agrado del público. Lo integran "Trama diabólica" y "La muerte en acecho".

PRO ARTE N.º 168

Se encuentra en circulación el N.º 168 de Pro Arte, magazine que contiene un resumen al día de la actualidad artística y literaria nacional y extranjera. Se destacan del sumario de esta edición, "Ficciones", de Charles Laughton, "La temporada de ballet en París", por Nora Seoane; "La increíble reacción de Europa ante la música araucana", por Carlos Lavín; "Se hace realidad en la India la más bella aventura arquitectónica de nuestro tiempo" (El Corbuser), y crónicas sobre música, arquitectura, artes plásticas y teatro; crítica literaria, etc.

Hollywood está eliminando todos los silencios. Hay música en el aire, que se filtra y se hace sentir por todos lados. No es la clase de música que llena las exclusivas localidades de la ópera o las estrepitosas disonancias de boites y cabarets. Se trata de música alegre, suave, dulce, armoniosa; música nueva, música popular, canciones folklóricas, baladas, etc.

Cerca de una decena de grandes películas musicales se está rodeado bajo las intensas luces de los reflectores en los sets de la ciudad del cine. Una vez admitido como el Estudio que dominaba en el campo musical con sus películas de Fred Astaire-Ginger Rogers, R.K.O. Radio Pictures vuelve a alentar esperanzas con su discutida superproducción "The French Line", que dirige Lloyd Bacon y que tiene como estrellas a Jane Russell, Gilbert Roland y Arthur Hunnicut.

Jane Russell rinde dos números en sólo el día: "Well, It's Switched", fatiando en una matrecha bailarina, y otro al final, "Looking for trouble", rutina sensual, vocal y coreográfica, donde aparece vestida con un atavío tan ultra-abreviado de satín negro y piedras de colores, que sólo pesa 350 gramos, y que fue el número censurado.

La Metro tiene dos grandes películas musicales en "Kiss me Kate", con Howard Keel, Kathryn Grayson y Ann Miller, basada en la comedia musical de Cole Porter, e "Invitación al Balle", con Gene Kelly. Esta última no tiene una sola palabra de diálogo. Sólo danza, pantomina y música, amén de la actuación de las mejores estrellas del ballet de Inglaterra y Francia.

Universal Internacional tiene "Walking my baby back home", don Donald O'Connor y Janet Leigh, y a punto de estrenar "The Glenn Miller Story", con James Stewart y June Allyson. Columbia estrenará pronto "Sadie Thompson", con Rita Hayworth, y "My sister Eileen", con Judy Holliday.



JANE RUSSELL

Leigh, y a punto de estrenar "The Glenn Miller Story", con James Stewart y June Allyson. Columbia estrenará pronto "Sadie Thompson", con Rita Hayworth, y "My sister Eileen", con Judy Holliday.

Se dice que la película "El vendedor de recuerdos" que filmara el año recién pasado el director francés Pierre Chenal, y que debe estrenarse próximamente en Santiago, fue vendida a una empresa distribuidora de México, en la gruesa cantidad de 30 mil dólares. Si esto fuera efectivo, "El vendedor de recuerdos" sería la primera película chilena que ha alcanzado tan alto valor en el mercado extranjero, "El vendedor de recuerdos", que tiene como protagonista a Florence Marly, esposa de Chenal, presenta tres cuentos chilenos: "Las tres pascualas", "La dama del mar" y "La veta del diablo".

Pierre Chenal, cuyo renombre como director ha vuelto a adquirir brillo entre nosotros, después de exhibirse en el Bandera su película "Los llos de Chocomerle", que estaba preocupado de liquidar al mejor postor su magnífica discoteca de jazz, habría amenazado con un pleito por plagio a Panamericana Films si esta productora filmaba la película "Llampo de sangre" en la mina "El Inglés", de Rancagua, por cuanto en ese mismo lugar él había filmado el capítulo, "La veta del diablo".

Los dirigentes de Panamericana Films, después de nerviosas consultas con sus abogados, habrían acordado no darse por aludidos en razón de que son dueños exclusivos de todos los derechos sobre la novela de Oscar Castro, que, como se sabe, se ambienta en esa mina y sus alrededores. Y es así como, a no mediar otras dificultades, "Llampo de sangre" se comenzará a filmar el próximo martes 2 de febrero en la mina "El Inglés".

BUEN PROGRAMA DOBLE

Desde el lunes el cine rotativo Sao Paulo exhibirá la interesante cinta de acción del sello MGM, "La puerta del diablo", con Robert Taylor y la fina sátira de Bernard Shaw, "Androcles y el león", con Jean Simmons y Victor Mature.

Competencia artística Una verdadera competencia artística se desarrolla a diario en el escenario del Teatro Opea entre las hermosas vedettes, Luby y Martin y Elyvia Mayo, que actúan en la revista de Eugenio Retes, "Caravana de éxitos".



ROSITA LARA

Esta noche se despedirá del público del Tap Room, la popular vedette sudamericana Rosita Lara, la que cumplió una brillante temporada.

Con este motivo se le ofreció una fiesta en la que participaron Donna Behar, Sussy Montrey, el dúo Rey-Silva, Cantinflas, Lorenzo D'Acosta y su orquesta y otras estrellas.

TRES CUENTOS AL REAL

La sutileza y fina ironía de Somerset Maugham han sido plenamente captadas en la adaptación cinematográfica de tres de sus cuentos que, bajo el título de "Gigolo y Gigolote", exhibirá desde el martes próximo el cine Real.

Un escogido elenco anima los papeles principales de esta cinta.

CRONICAS DEPORTIVAS

Todos los martes, jueves y sábados, a las 19.30 horas, se transmite por los micrófonos de Radio Continental el programa titulado "Cronicas deportivas", que escribe y dirige Ernesto Galleguillos. La calidad de los libretos y comentarios de esta audición, que animan Ernesto Campos y Enrique Echeverri, la han hecho una de las más escuchadas por los aficionados al deporte.

HOY 6.45 y 10 P.M.

Advertisement for 'BANDERA' theater, featuring Lucho Córdoba and 'GOAL! Y SE ACABO EL PARTIDO'.

Advertisement for 'CASA GENIAL' with a list of items and prices, including 'LANAS - SEDAS ALGODONES' and 'CREDITOS REEMBOLSOS'.

Advertisement for 'LA GUERRA DE LOS MUNDOS' by H.G. Wells, featuring a 3-D effect.

Advertisement for 'Cine LUX' showing 'REPORTAJE SENSACIONAL' with Clark Gable and Lana Turner.

Advertisement for 'COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS' featuring 'Dress' and 'REAL SANTIAGO'.

Advertisement for 'FAJAS MODELADORES' and 'GACELA'.

Advertisement for 'METRO-DANTE' and 'CLARK GABLE y su novia'.

Large advertisement for 'TONGOLELE en el teatro LIBERTAD' featuring 'F. VIVACETA-FONO 866'.

Radio - Programas de HOY

Table listing radio programs for various stations including CB 57, 62, 66, 70, 76, 82, 88, 93, 106, 114, and 130.

Radios - Westinhouse

Table listing Westinhouse radio programs for stations like Teatros, CENTRAL, CLUB DE SEÑORAS, etc.

GUIA DEL ESPECTADOR

Table listing theater programs for various venues like MONUMENTAL, REPUBLICA, etc.

Table listing theater programs for various venues like Providencia, Quinta Normal, Nunoa, etc.







DICK TRACY



Por Chester Gould



MERCADO DE CAMBIOS (informa LITVAK y CIA. LTDA. Bandera 191 CIERRE DE AYER)

Table with exchange rates for Dollar Billeto, Dollar Cheque, National, Soles, Libras, Uruguayos, Cuatros, Francos, and Francos.

La actividad bursátil (INFORMACION PROPORCIONADA POR TANNER Y CIA., BANDERA 52, SANTIAGO)

Con intenso movimiento finalizaron las operaciones bursátiles de la semana y del mes en el Mercado de Valores en el día de ayer. En la rueda de la mañana se prolongó la tendencia de alza de los días pasados...

CIERRE DE AYER Y FLUCTUACIONES

Table listing market closing prices and fluctuations for various commodities like ORO, MONEDAS FISCALES, BANCARIAS, and MINERAS.

53.—JUDICIALES. INVENTARIO SOLEMNE.—PRACICARSE inventario solemnemente bien quedados fallecimiento Alicia del Carmen Coronina Valenzuela...

53.—JUDICIALES. PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCION doce enero presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Francisco Valle Ortiz...

53.—JUDICIALES. PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCION trece enero presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Amalia Dominguez Barrera...

53.—JUDICIALES. CITACION COMPARENDO.—PRIMER Juzgado Civil, expediente N.º 21222, resolución 27 enero presente año...

Advertisement for Casa Fluoresco featuring a fan and the slogan 'Un verano agradable'.

Advertisement for Mercedes 754 car, highlighting its features and price.

Advertisement for Abogado Sanchez del Pozo, offering legal services.

Advertisement for Acero Planos, offering steel products for various uses.

Advertisement for Modas Simon, featuring women's fashion and accessories.

Advertisement for Comedores, offering dining room furniture.

Advertisement for Ahumada, offering optical services.

Advertisement for Maletas, offering travel bags and suitcases.

Advertisement for Fabbrica Maletaria Mundial, offering a wide range of luggage.

Advertisement for Relojes Suizos, offering high-quality Swiss watches.

Advertisement for Casa Ninoe, offering consignment services.

Advertisement for Carpas para Playas, offering beach umbrellas.

Advertisement for Ferrocarriles del Estado, offering public proposals for materials.

Advertisement for Ahorre 30%, offering a 30% discount on children's clothing.

Advertisement for Corporacion de la Vivienda, offering public proposals for wood acquisition.

Advertisement for Modas Honet, offering women's fashion and accessories.

Advertisement for Casa Ninoe, offering consignment services.

Advertisement for Chere Amie Modas, offering women's fashion.

Advertisement for Casa Ninoe, offering children's clothing.

Advertisement for Propuestas Publicas, offering public proposals for the water supply company.

Advertisement for Casa Broncelan, offering furniture and home decor.

Advertisement for Fca. Checostyl, offering clothing and accessories.

Advertisement for Casa Nacional de Empleados, offering public proposals for curtains and lamps.

Advertisement for Nisen's Modas, offering women's fashion.

Advertisement for El Mejor Hilo, offering sewing thread.

Advertisement for Sastreria Juan Jose Jara, offering tailoring services.

Advertisement for Ahorre 30%, offering a 30% discount on children's clothing.

Advertisement for Fca. Checostyl, offering clothing and accessories.

Advertisement for Casa Nacional de Empleados, offering public proposals for curtains and lamps.

Advertisement for BOMBAS, offering various types of pumps.

Advertisement for El Mejor Hilo, offering sewing thread.

Advertisement for Sastreria Juan Jose Jara, offering tailoring services.

Advertisement for Ahorre 30%, offering a 30% discount on children's clothing.

Advertisement for Fca. Checostyl, offering clothing and accessories.

Advertisement for Casa Nacional de Empleados, offering public proposals for curtains and lamps.

Advertisement for BOMBAS, offering various types of pumps.

Advertisement for El Mejor Hilo, offering sewing thread.

Advertisement for Sastreria Juan Jose Jara, offering tailoring services.

Advertisement for Ahorre 30%, offering a 30% discount on children's clothing.

Advertisement for Fca. Checostyl, offering clothing and accessories.

Advertisement for Casa Nacional de Empleados, offering public proposals for curtains and lamps.

Advertisement for BOMBAS, offering various types of pumps.

Advertisement for El Mejor Hilo, offering sewing thread.

Advertisement for Sastreria Juan Jose Jara, offering tailoring services.

Advertisement for Ahorre 30%, offering a 30% discount on children's clothing.

Advertisement for Fca. Checostyl, offering clothing and accessories.

Advertisement for Casa Nacional de Empleados, offering public proposals for curtains and lamps.

Large advertisement for Casa Ninoe, featuring various clothing and accessories, with the slogan 'Splendid Elegancia'.